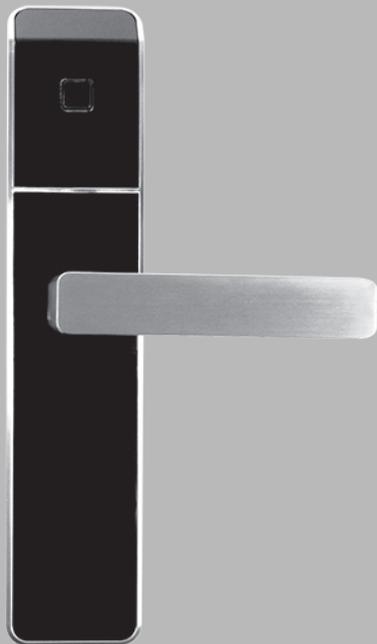


GUIDE D'INSTALLATION

Confidant RFID Kit 2 & Kit 3

(Coffre de mortaise de type européen)

Montage Rose & plaque arrière





Instructions d'installation - Confidant RFID™(Kit 2 & Kit 3)

IMPORTANT: Portez des lunettes de sécurité avant de commencer l'installation des pièces.

Étapes d'Installation:

Clause de non-responsabilité	4
1. Outils	4
2. Inventaire (<i>si cylindre non requis, utilisez le kit "sans clé d'urgence"</i>)	5
Montage Rose (clé d'urgence)	5
Montage Rose (sans clé d'urgence)	6
Montage plaque arrière (clé d'urgence)	7
Montage plaque arrière (sans clé d'urgence)	8
3. Installer la tige de connexion.	9
4. Installer la béquille extérieure	10
5. Aligner les poteaux avec le coffre	11
6A. Ajuster la main	12
6B. Préparer la garniture intérieure.	12
7. Installer la serrure sur la porte	13
Montage plaque arrière (clé d'urgence)	13
Montage Rose (clé d'urgence)	13
Montage plaque arrière (sans clé d'urgence)	14
Montage Rose (sans clé d'urgence)	14
8. Installer le couvercle de la garniture intérieure	15
9. Brancher le bloc-piles	16
10. Vérifier le fonctionnement de la serrure	16
11. Programmer la serrure - avec le câble phono	16
12. Installer le couvercle des piles	17
13. Entretien (applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec le coffre BMH 801)	17
14. Dispositifs de sortie de secours EN 179 (applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec le coffre BMH 801)	18
15. Certification EN 179 (applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec le coffre BMH 801)	18
Annexe A. Installer la garniture extérieure avec joint d'étanchéité et plaque de cylindre	19
Annexe B. Retirer le bloc-piles	19
Annexe C. Installer le boîtier Bluetooth / Messenger	20
Annexe D. Retirer le couvercle du boîtier Bluetooth / Messenger.	22

Les gabarits de perçage sont disponibles sur le site de soutien à la clientèle, www.kabalodgingsupport.com

Modèle: Confidant RFID

IC: 4652A-CRFID

FCCID: Q8SCONFIDANT-RFID

Conformité réglementaire: Le présent appareil est conforme à la section 15 des règles de la Commission fédérale des communications. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Tout changement ou modification de ce produit, non approuvé par le fabricant annule l'autorité de l'utilisateur à utiliser cet équipement.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Fabriqué au Canada

©2015 Kaba Lodging Systems. Toutes les marques et marques déposées sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

Clause de non-responsabilité

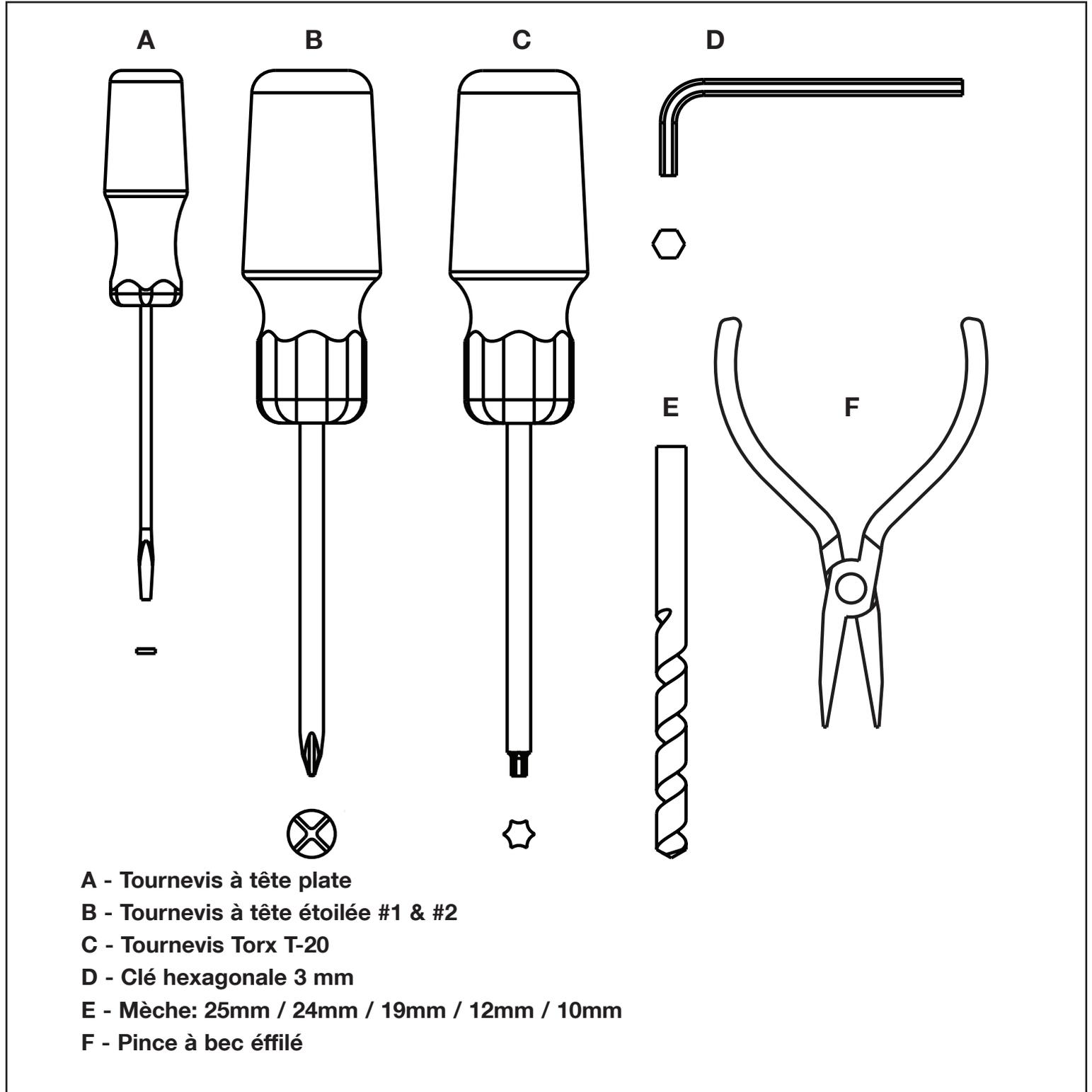
Important: Inspectez soigneusement fenêtres, cadres de porte, portes, etc... afin de vous assurer que les procédures recommandées ne causeront pas de dommages. La garantie courante de Kaba ne couvre pas les dommages causés par une installation.

Reportez-vous aux gabarits de perçage pour percer le(s) trou(s) dans la porte.

Avertissement: Porter des lunettes de sécurité lorsque vous percez les trous.

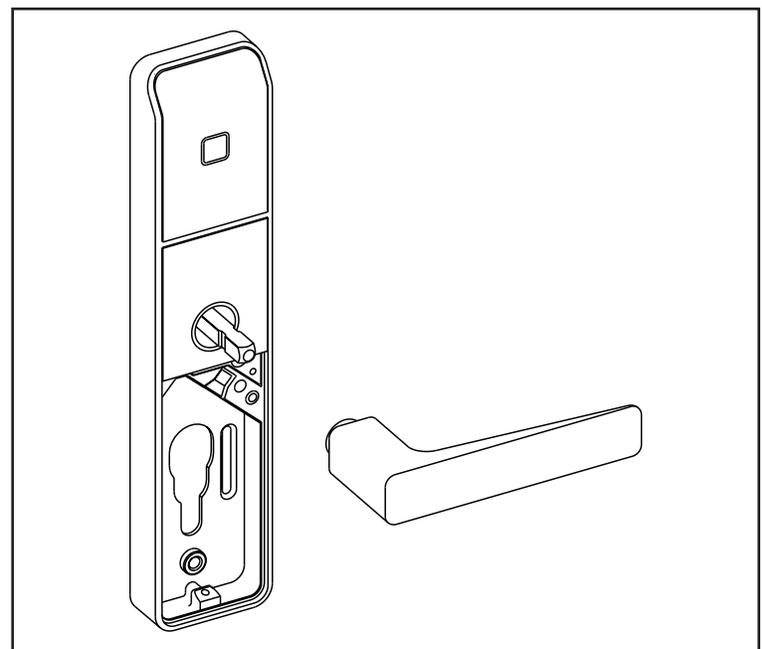
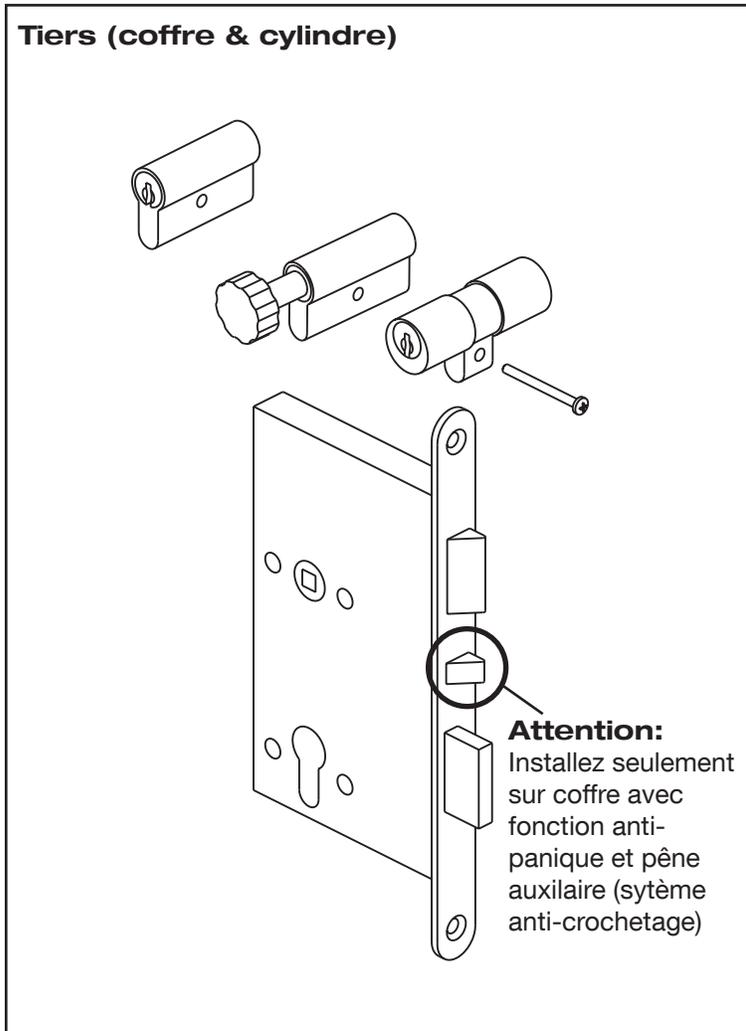
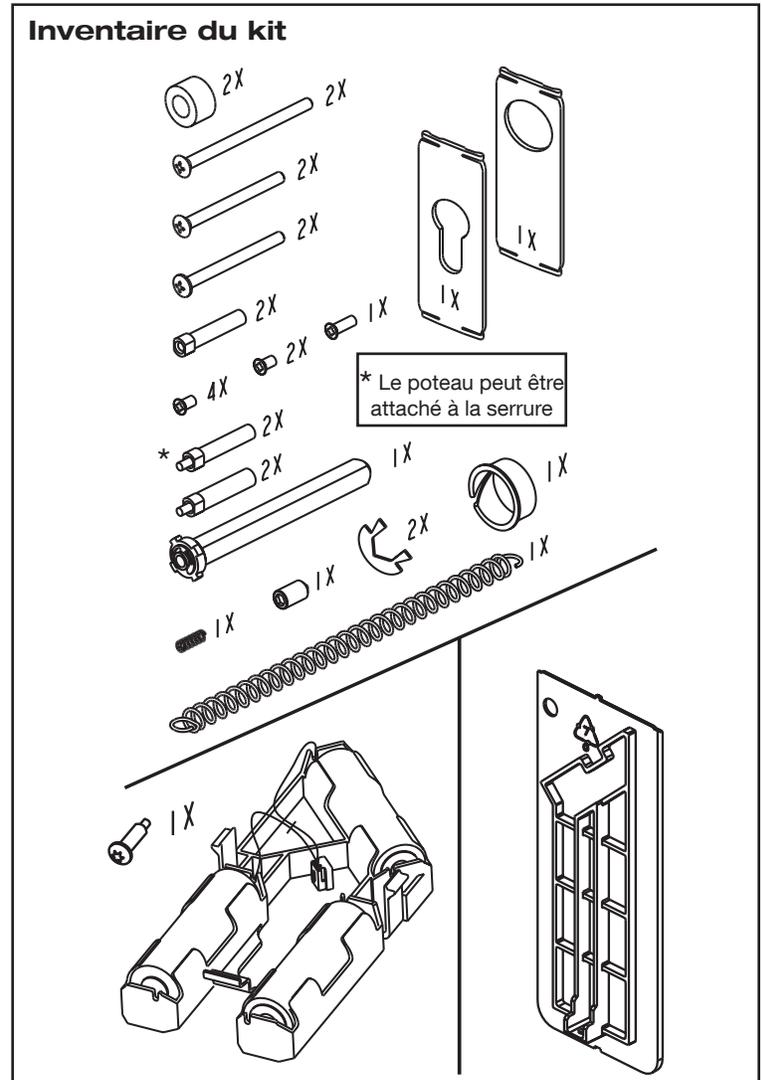
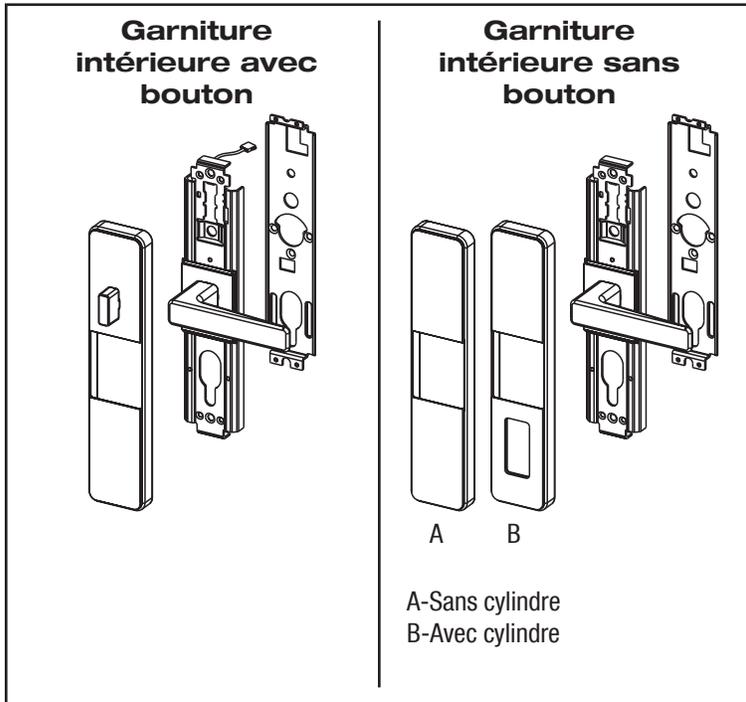
Respecter les codes du bâtiment en vigueur concernant la hauteur de la béquille.

1- Outils



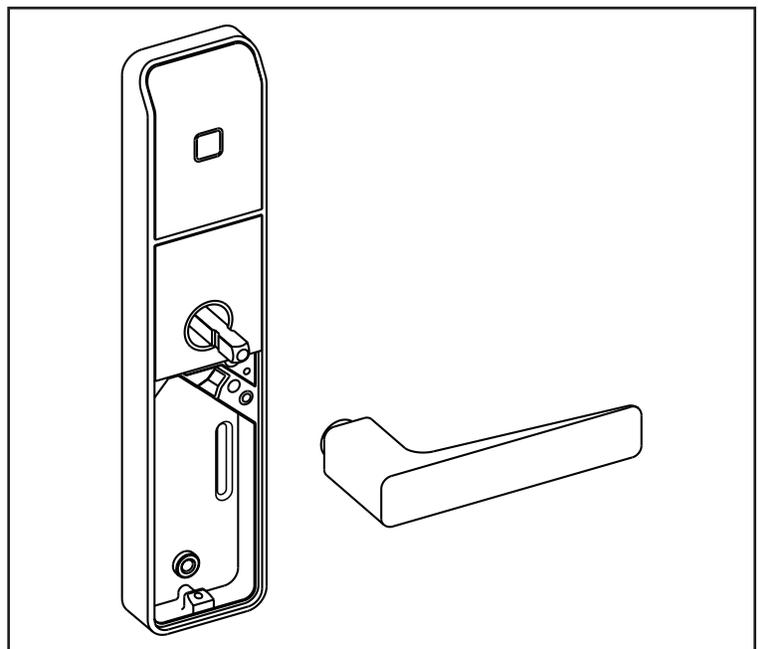
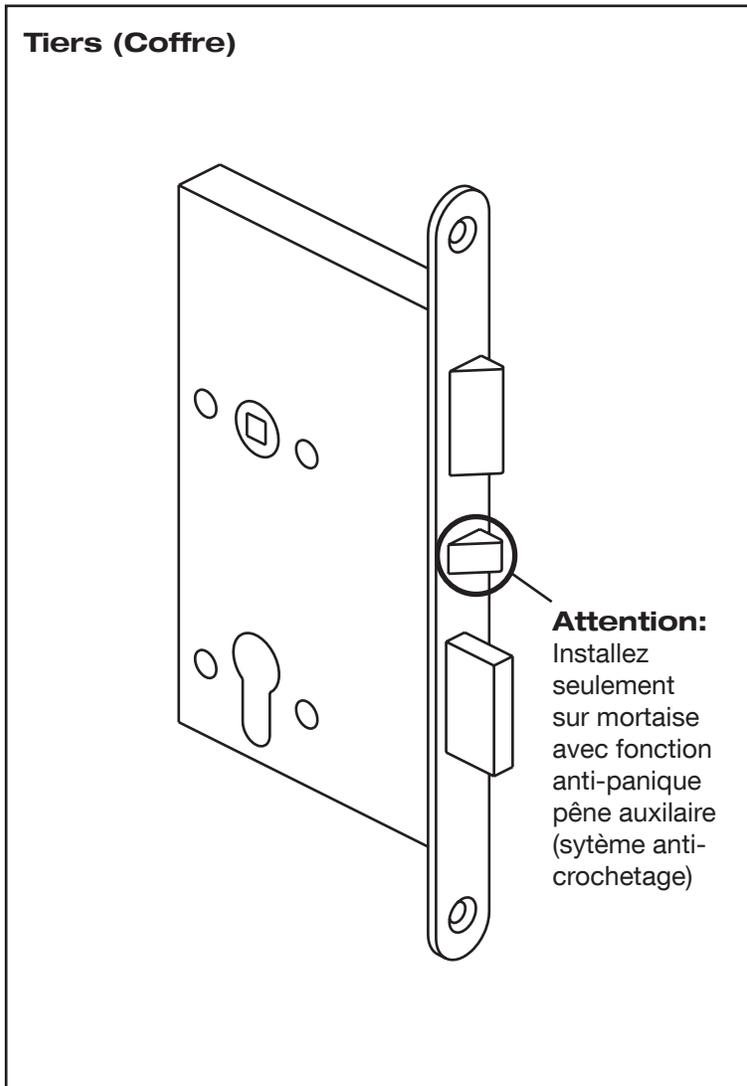
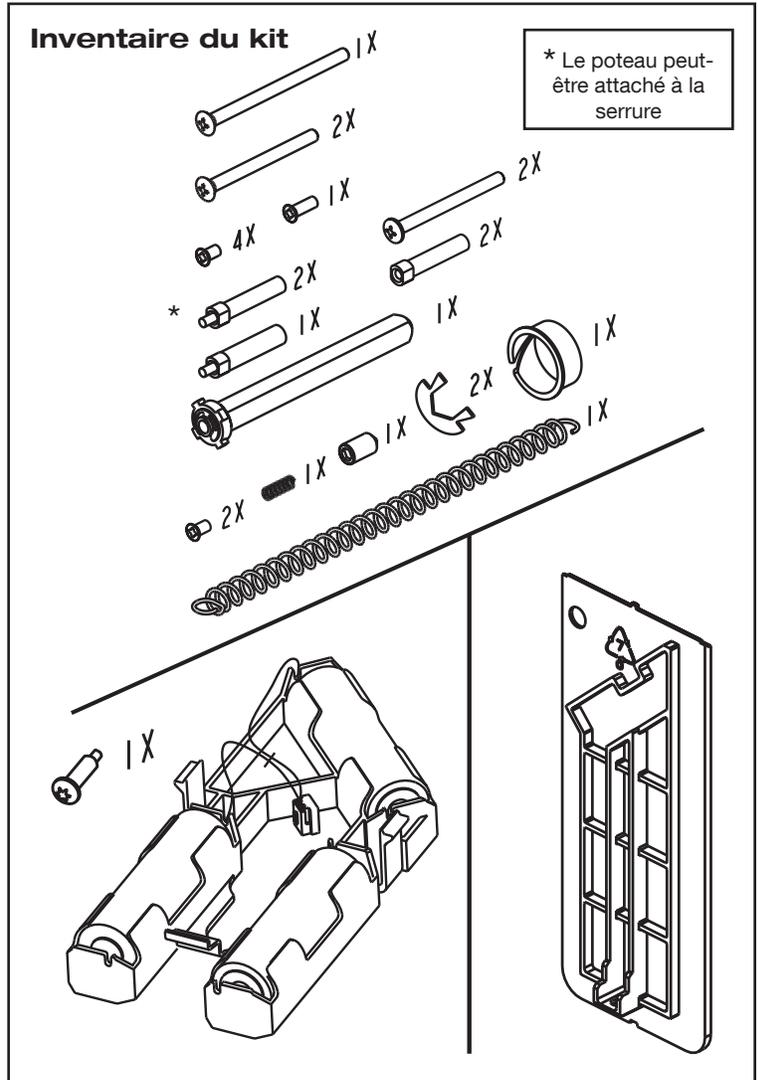
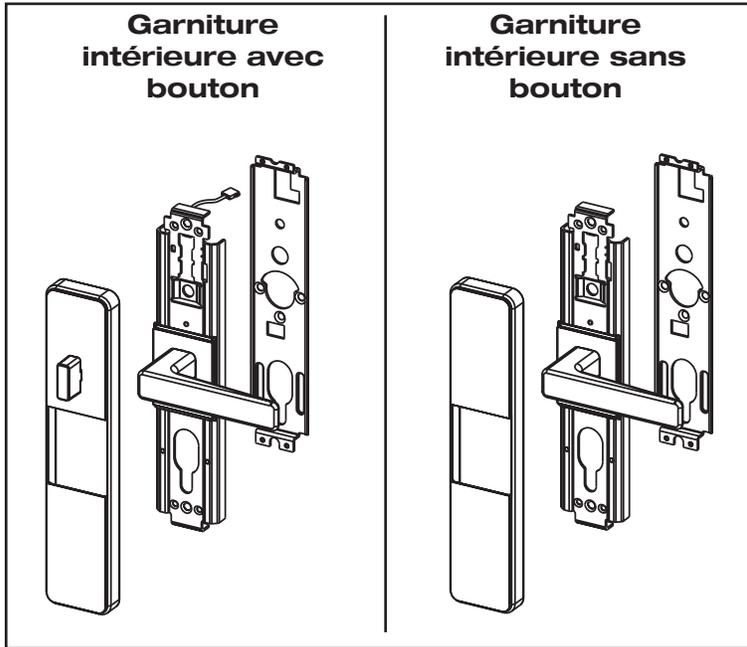
- A - Tournevis à tête plate
- B - Tournevis à tête étoilée #1 & #2
- C - Tournevis Torx T-20
- D - Clé hexagonale 3 mm
- E - Mèche: 25mm / 24mm / 19mm / 12mm / 10mm
- F - Pince à bec effilé

2- INVENTAIRE - Montage Rose (clé d'urgence)

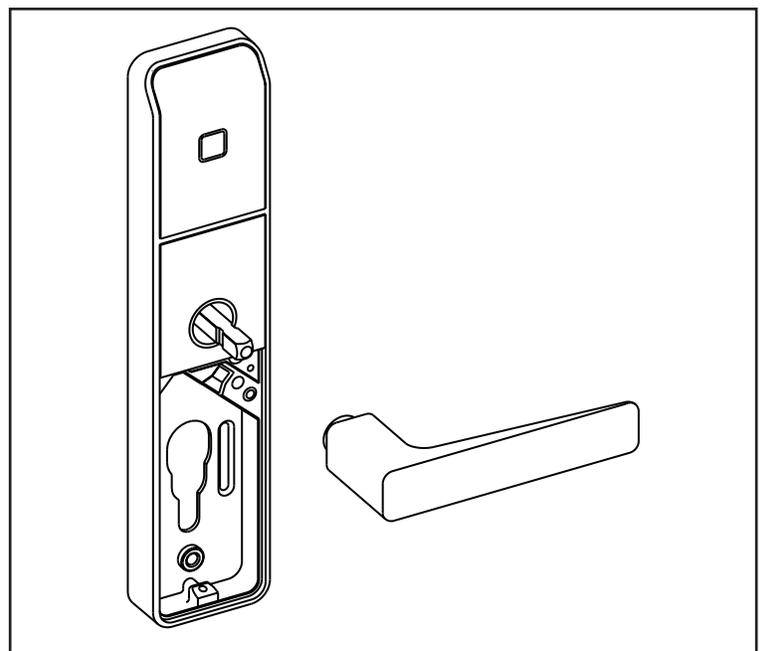
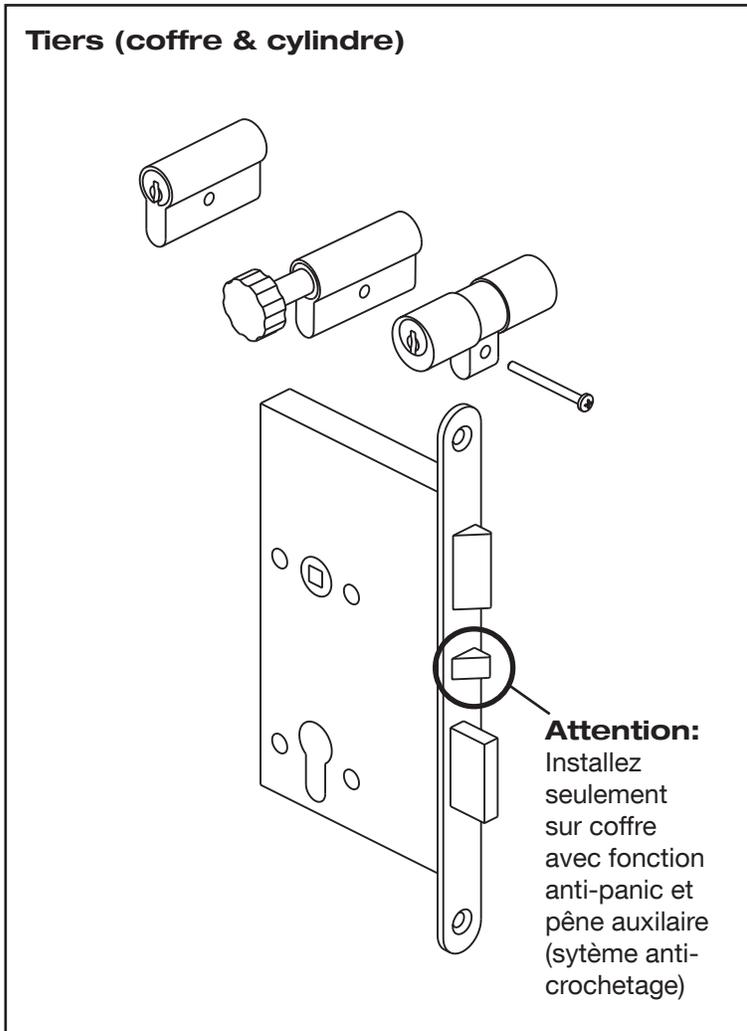
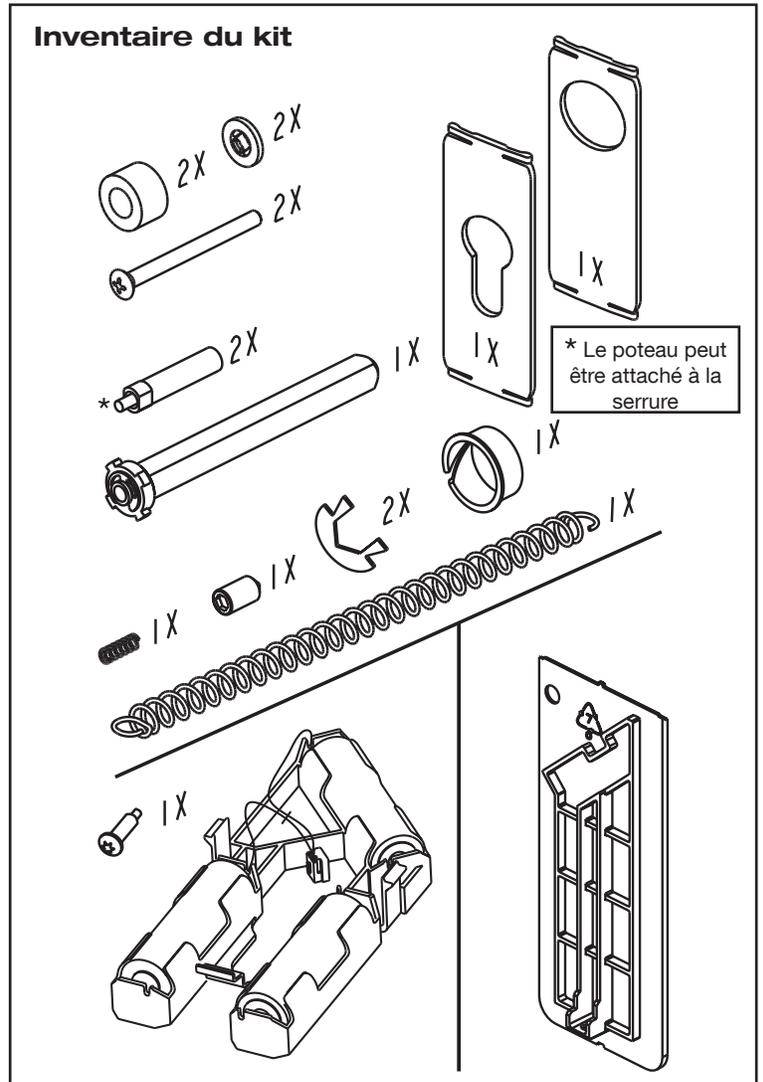
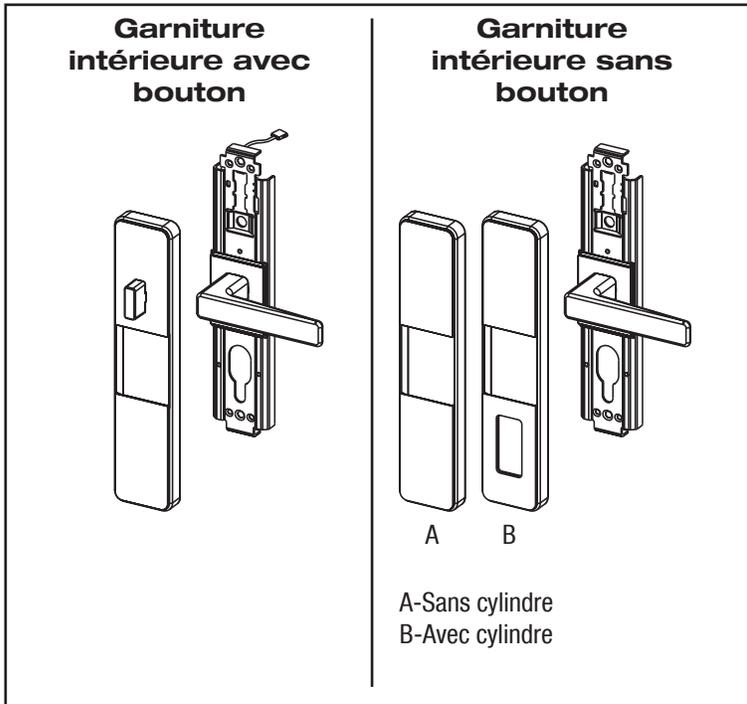


2- INVENTAIRE - Montage Rose (sans clé d'urgence)

Utiliser si le cylindre n'est pas requis

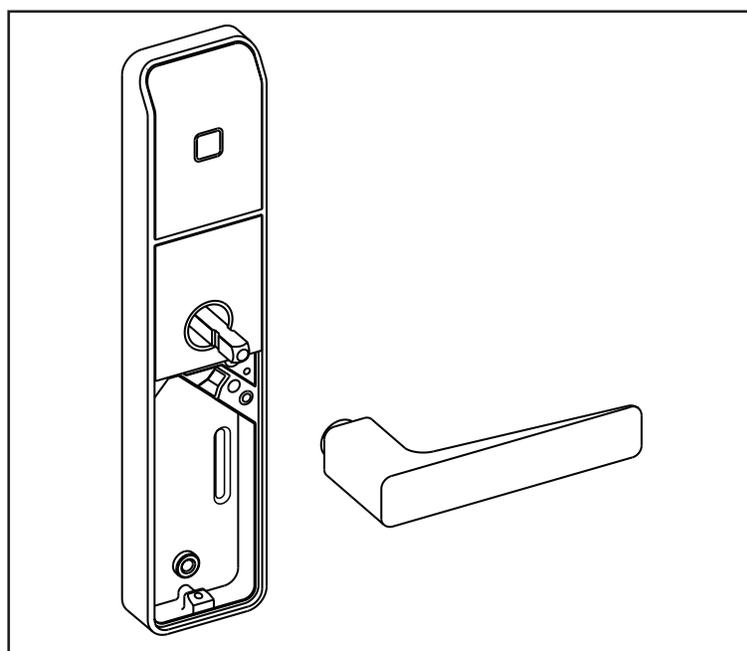
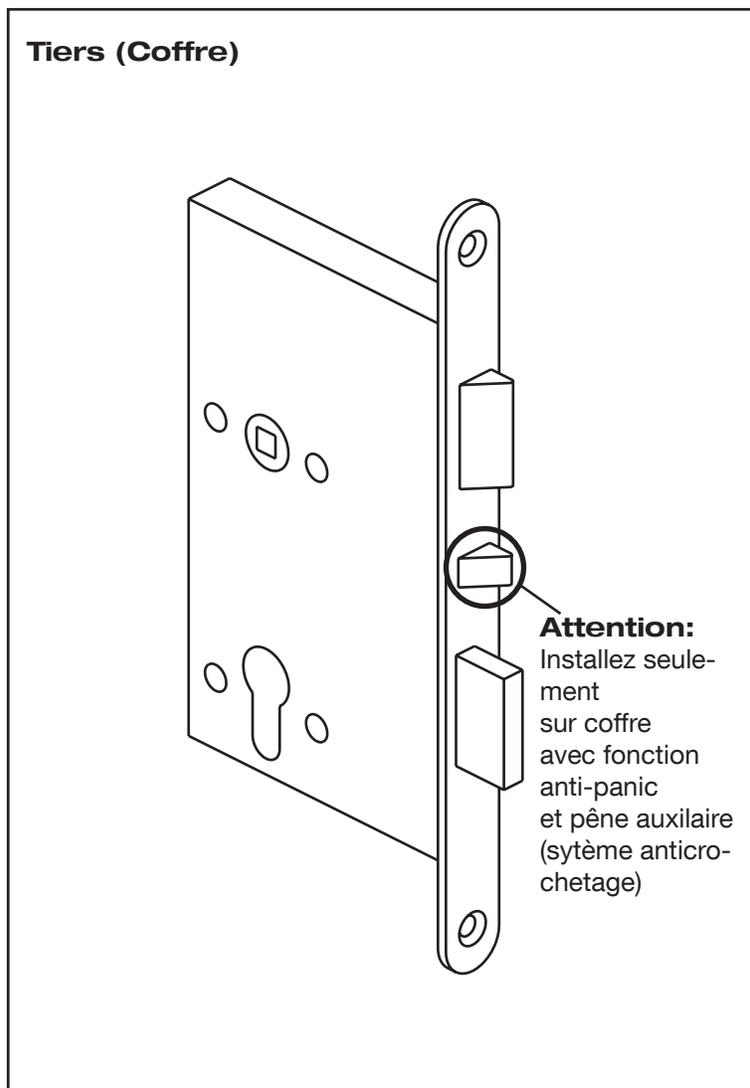
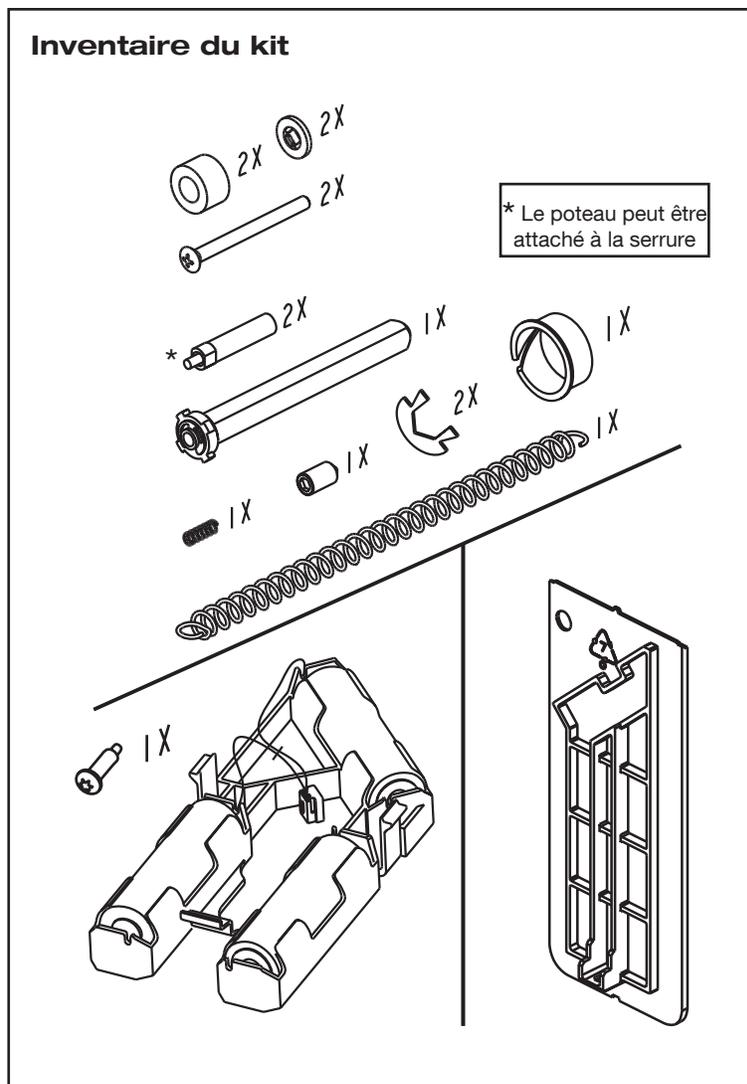
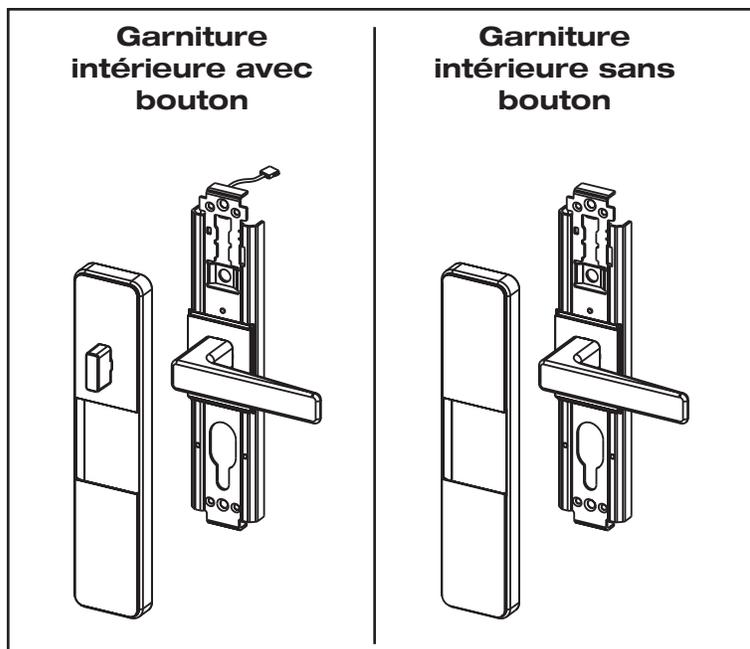


2- INVENTAIRE - Montage plaque arrière (clé d'urgence)



2- INVENTAIRE - Montage plaque arrière (sans clé d'urgence)

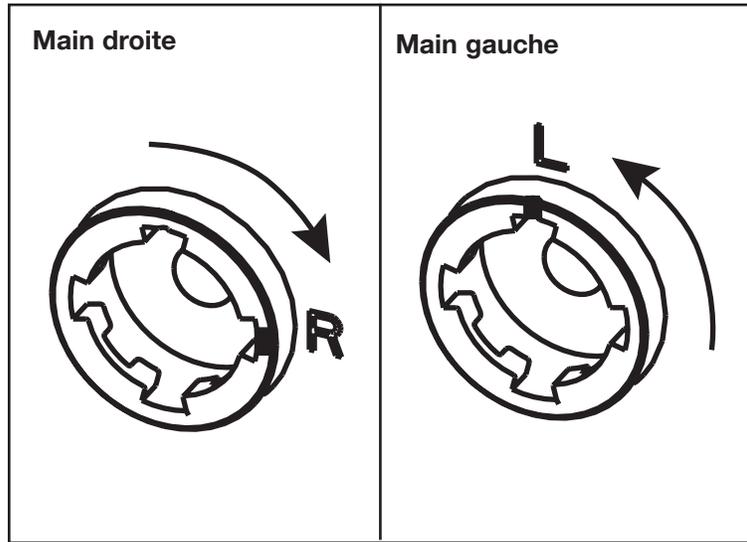
Utiliser si le cylindre n'est pas requis



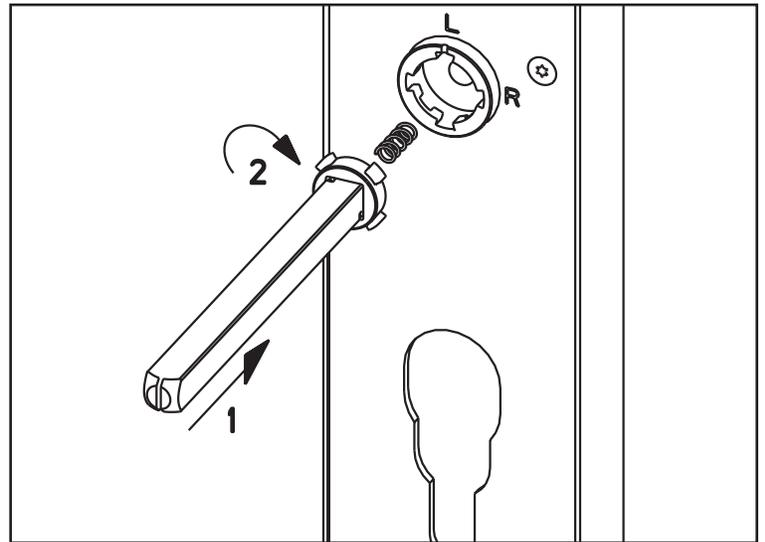
3- INSTALLER LA TIGE DE CONNEXION

1- Vérifier la main:

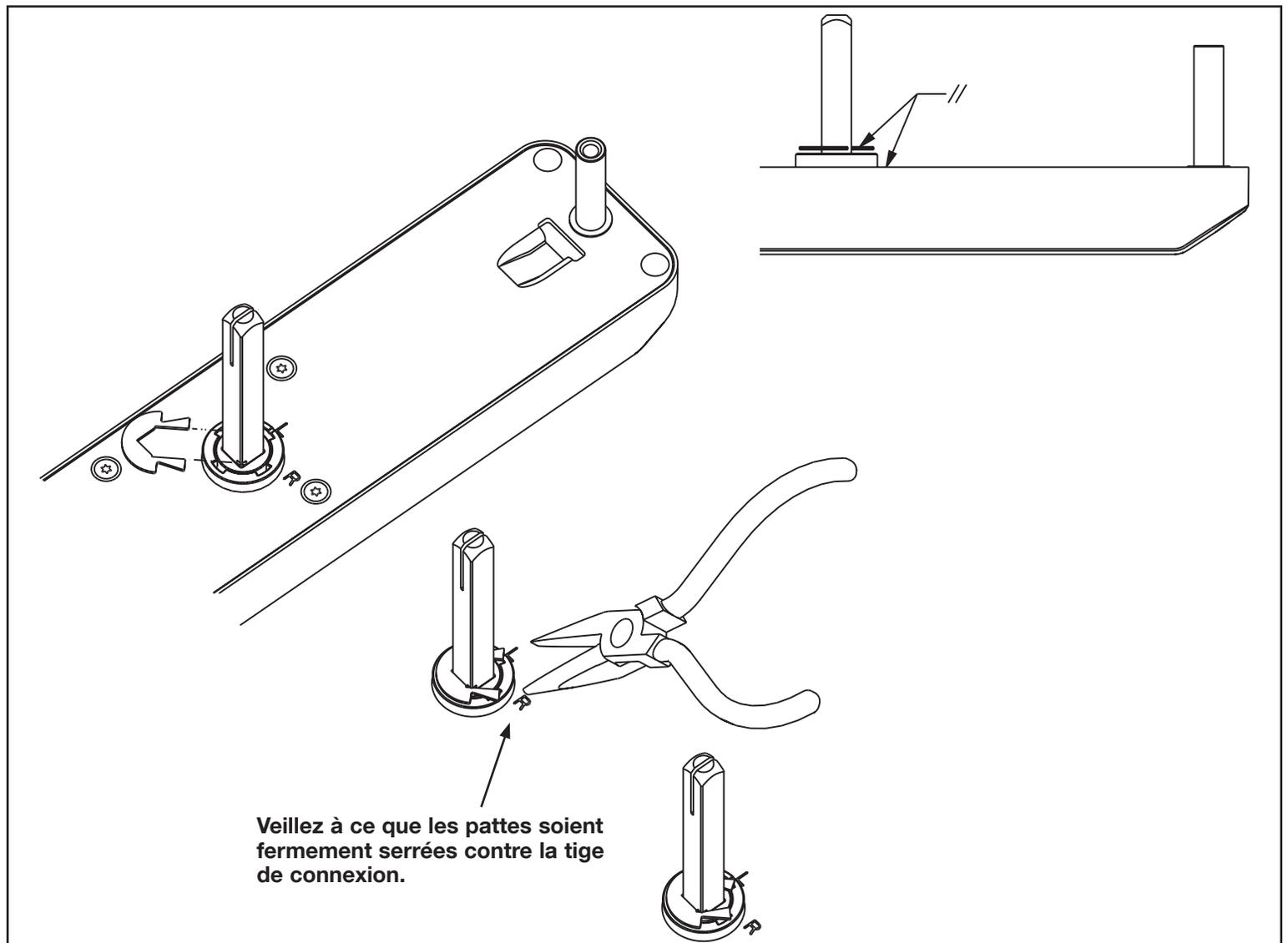
Ajuster la main appropriée: main droite ou main gauche



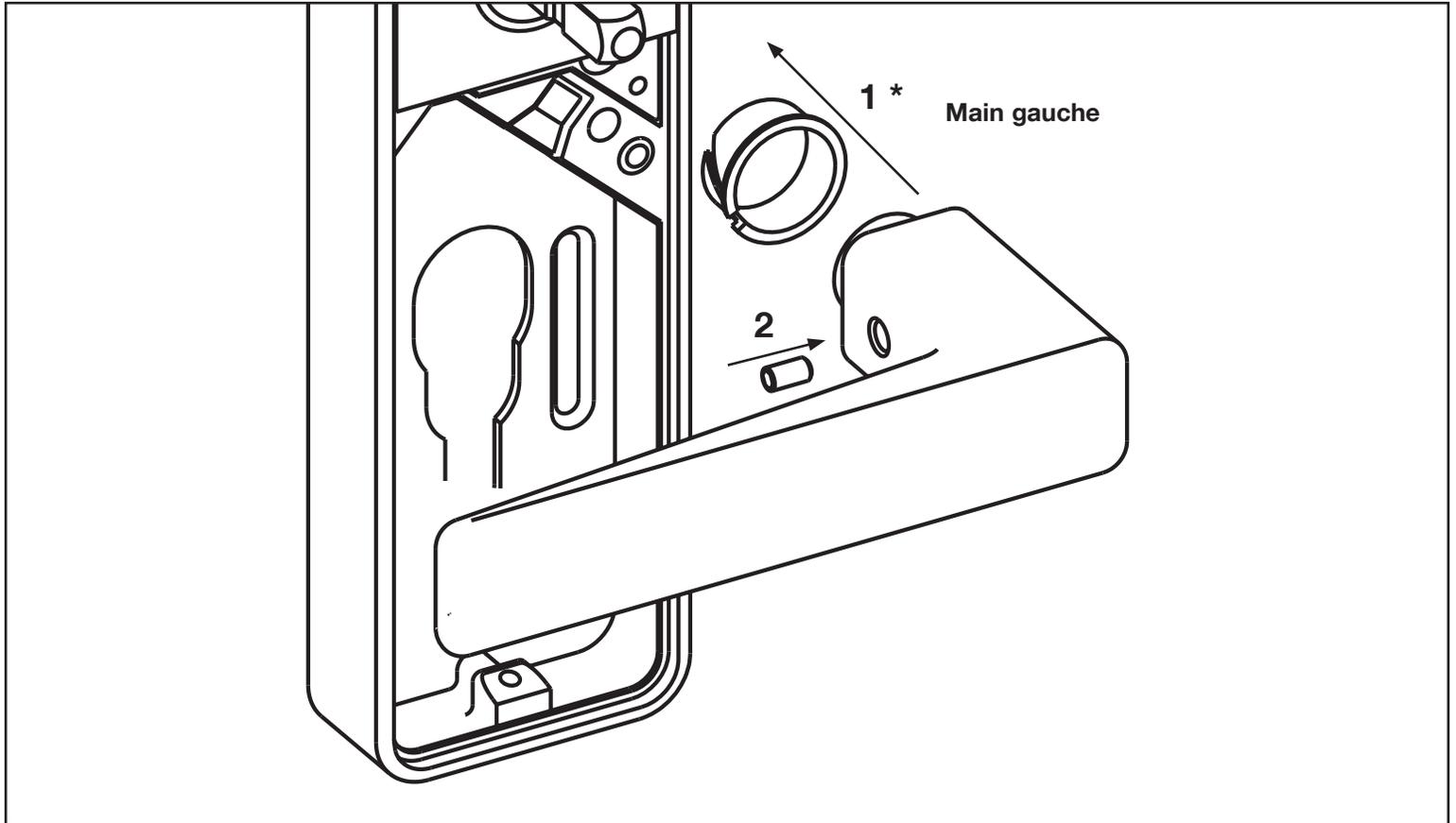
2- Insérer la tige de connexion



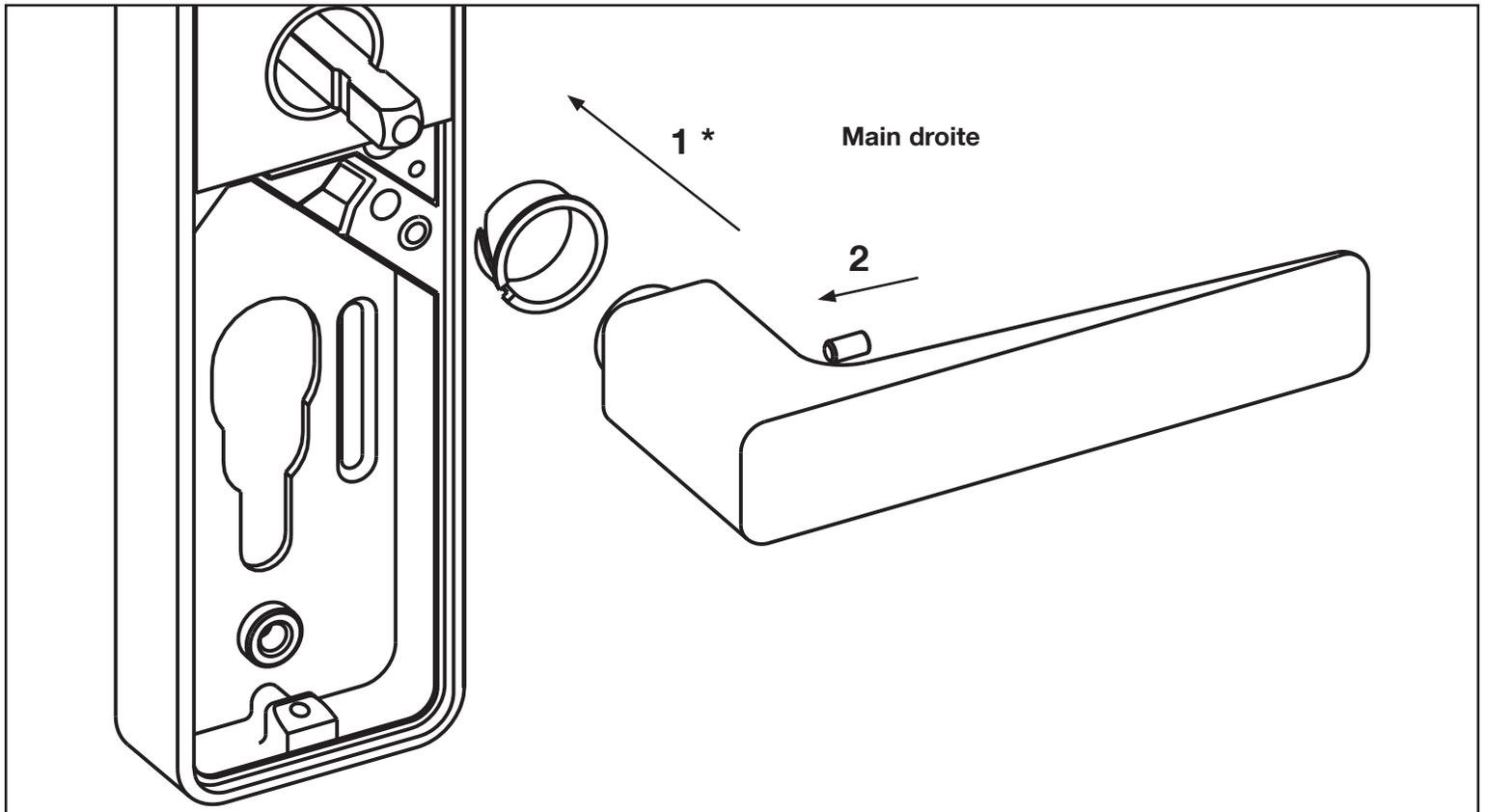
3- Attachez la bague de retenue et fixez-la sur la tige de connexion comme indiqué.



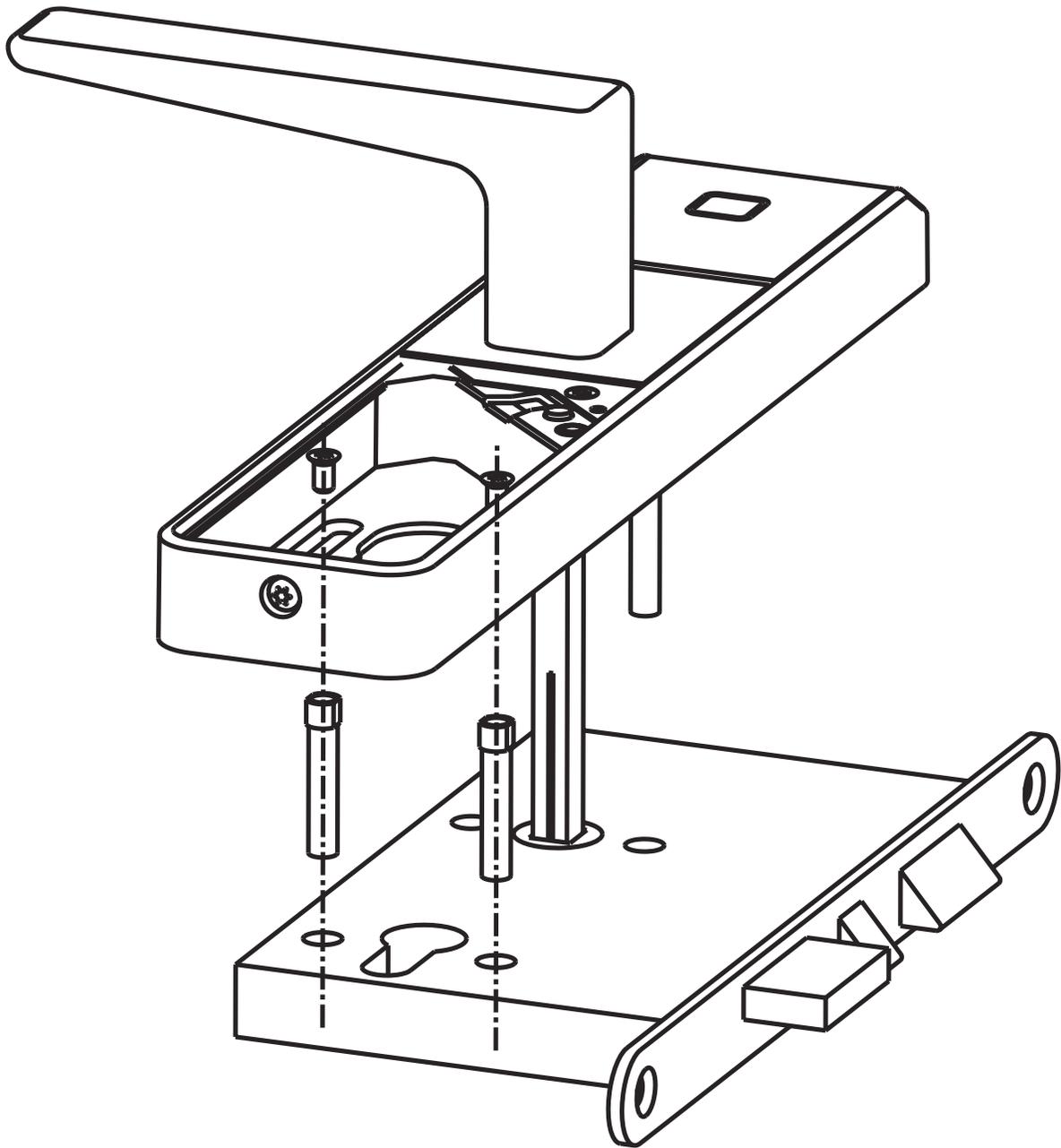
4- INSTALLER LA BÉQUILLE EXTÉRIÈRE



* **N.B.** Appuyez la béquille extérieure contre la garniture pendant le serrage de la vis sur la béquille.



5- ALIGNER LES POTEaux AVEC LE COFFRE (Montage Rose seulement)

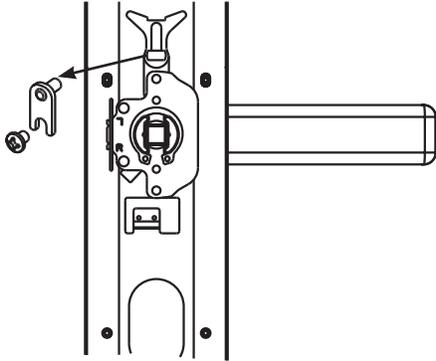


Veillez à ce que le coffre inclue une fonction anti-crochetage et anti-panique.

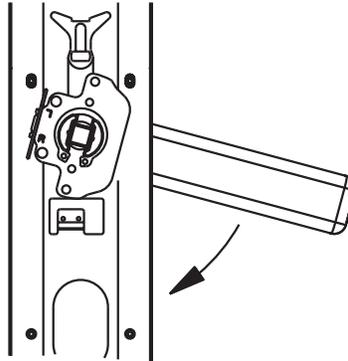
6A- AJUSTER LA MAIN

De main droite à main gauche

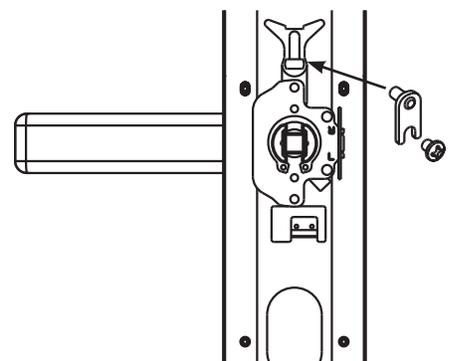
1- Retirer



2- Faire rotation à 180°

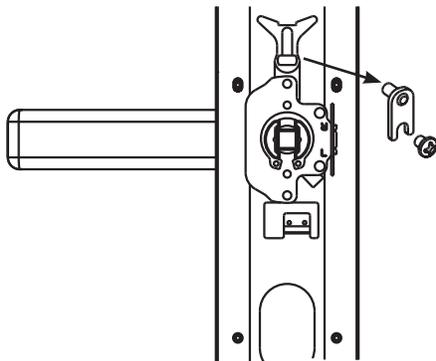


3- Assembler

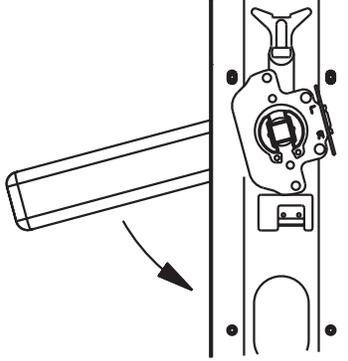


De main gauche à main droit

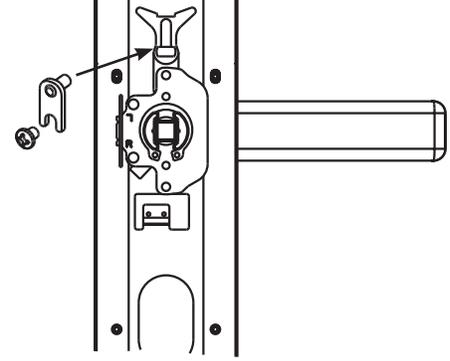
1- Retirez



2- Faire rotation à 180°

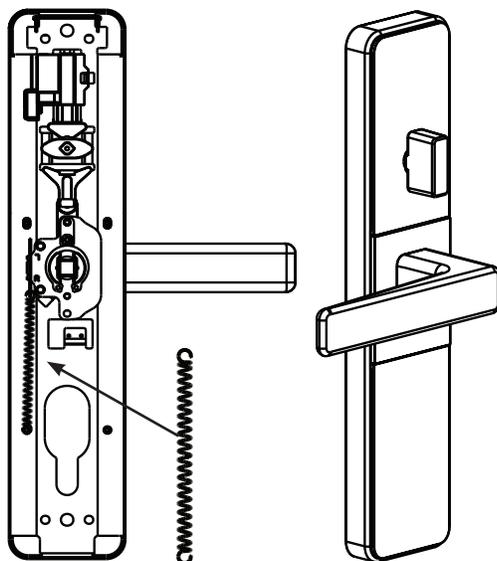


3- Assembler

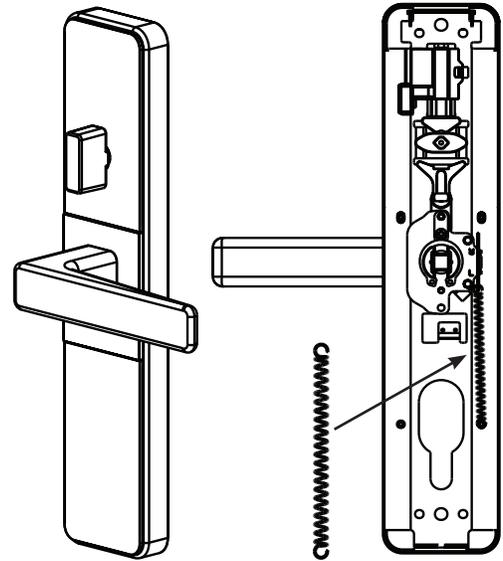


6B- PRÉPARER LA GARNITURE INTÉRIÈRE

Garniture intérieure main droite



Garniture intérieure main gauche

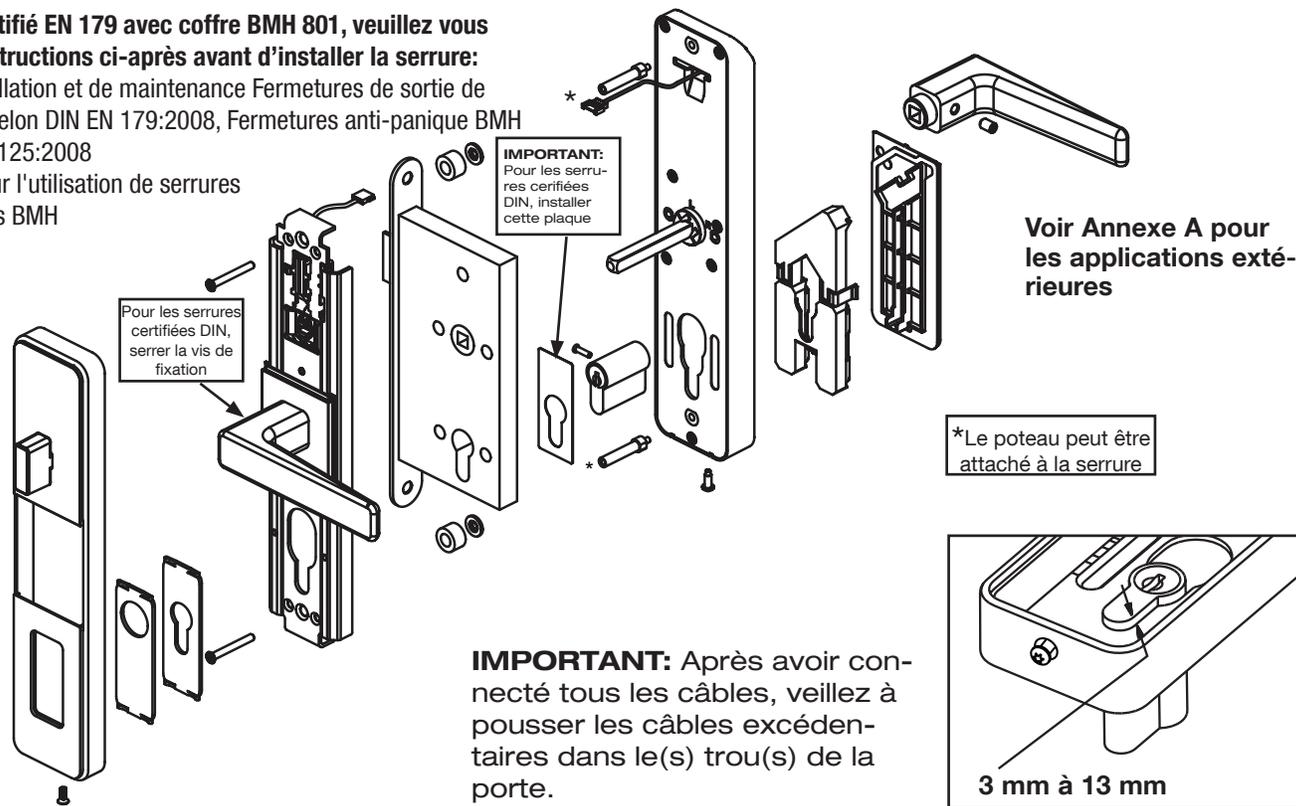


7- INSTALLER LA SERRURE SUR LA PORTE

Montage plaque arrière (clé d'urgence)

Pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801, veuillez vous reporter aux instructions ci-après avant d'installer la serrure:

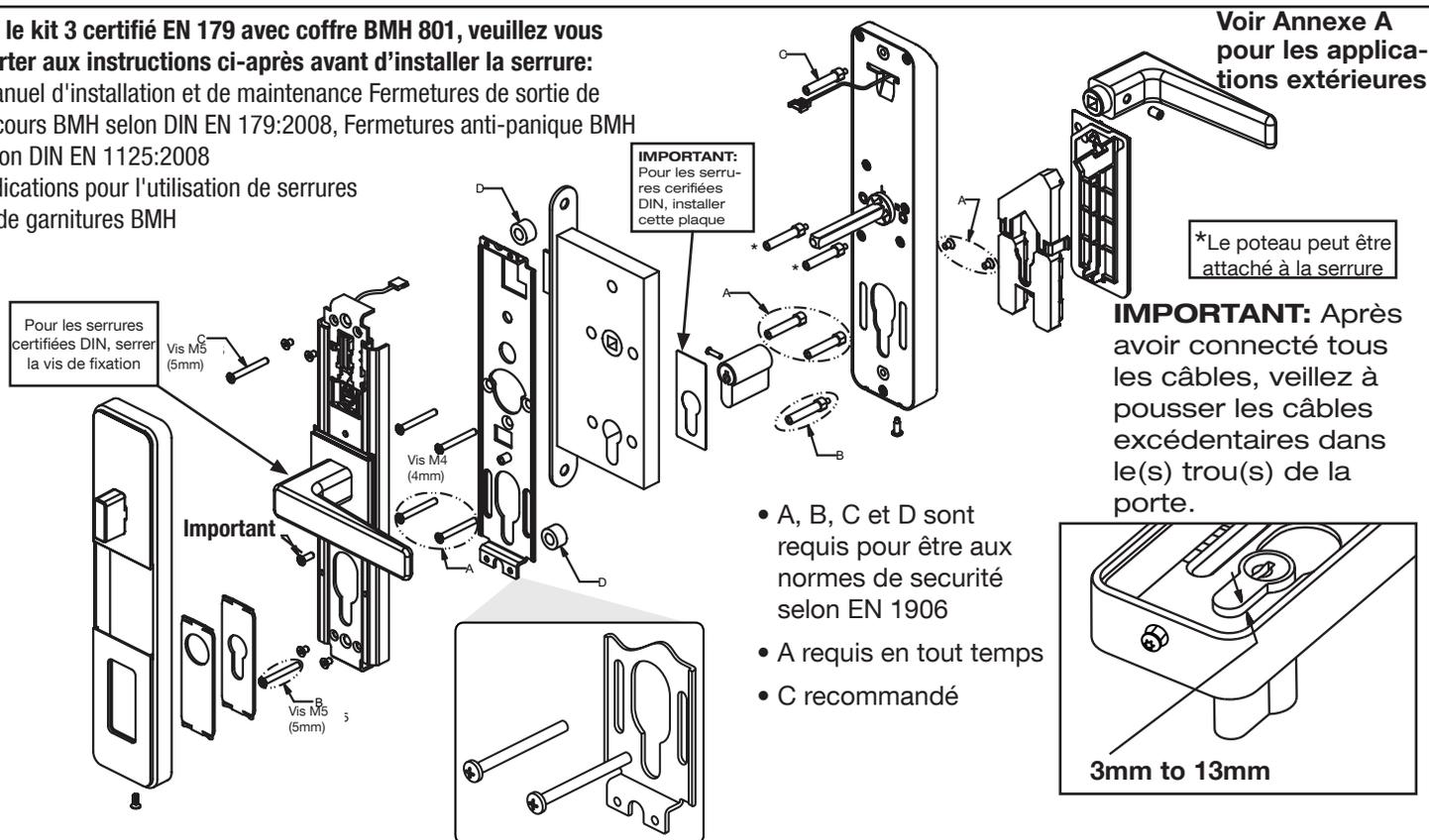
- Manuel d'installation et de maintenance Fermetures de sortie de secours BMH selon DIN EN 179:2008, Fermetures anti-panique BMH selon DIN EN 1125:2008
- Indications pour l'utilisation de serrures et de garnitures BMH



7- INSTALLER LA SERRURE SUR LA PORTE - Montage Rose (clé d'urgence)

Pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801, veuillez vous reporter aux instructions ci-après avant d'installer la serrure:

- Manuel d'installation et de maintenance Fermetures de sortie de secours BMH selon DIN EN 179:2008, Fermetures anti-panique BMH selon DIN EN 1125:2008
- Indications pour l'utilisation de serrures et de garnitures BMH

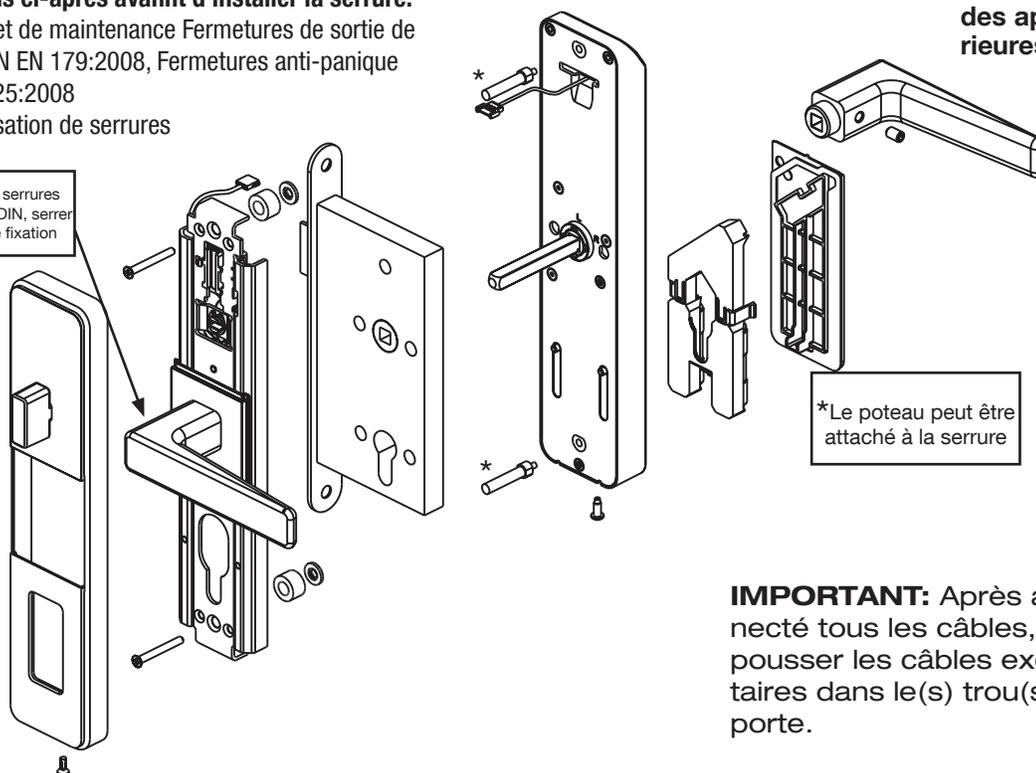


7- INSTALLER LA SERRURE SUR LA PORTE - Montage plaque arrière (sans clé d'urgence)

Pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801, veuillez vous reporter aux instructions ci-après avant d'installer la serrure:

- Manuel d'installation et de maintenance Fermetures de secours BMH selon DIN EN 179:2008, Fermetures anti-panique BMH selon DIN EN 1125:2008
- Indications pour l'utilisation de serrures et de garnitures BMH

Pour les serrures certifiées DIN, serrer la vis de fixation



Voir l'Annexe A pour des applications extérieures

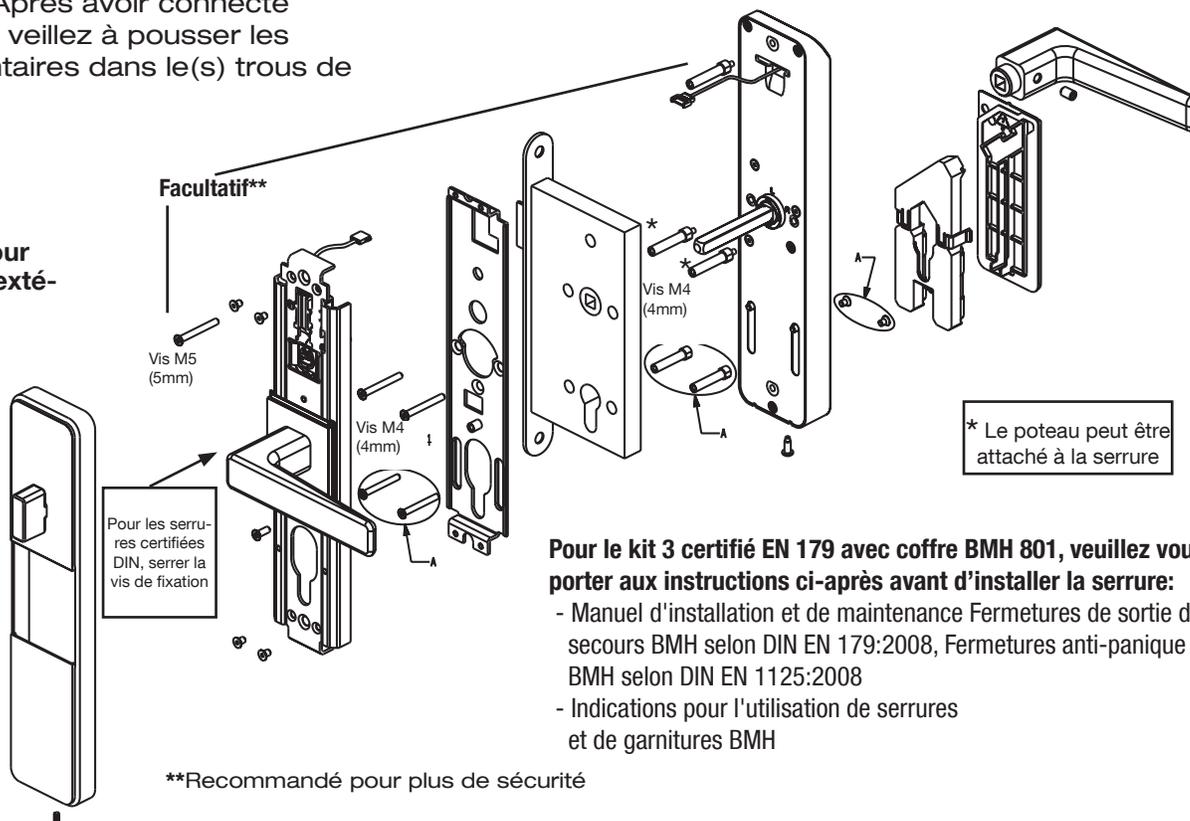
*Le poteau peut être attaché à la serrure

IMPORTANT: Après avoir connecté tous les câbles, veuillez à pousser les câbles excédentaires dans le(s) trou(s) de la porte.

7- INSTALLER LA SERRURE SUR LA PORTE - Montage Rose (Sans clé d'urgence)

IMPORTANT: Après avoir connecté tous les câbles, veuillez à pousser les câbles excédentaires dans le(s) trous de la porte.

Voir Annexe A pour les applications extérieures



Facultatif**

Vis M5 (5mm)

Vis M4 (4mm)

Vis M4 (4mm)

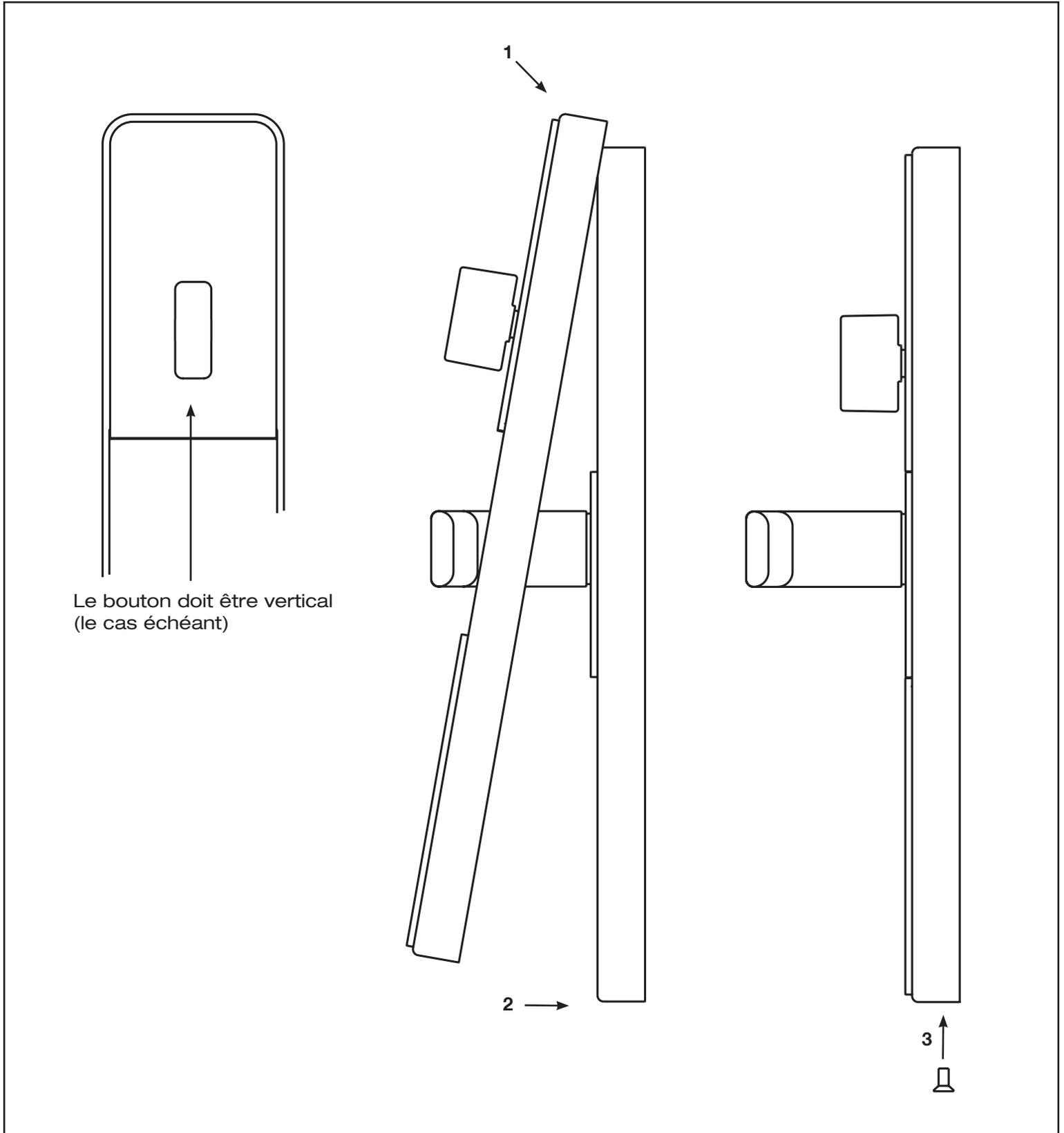
* Le poteau peut être attaché à la serrure

**Recommandé pour plus de sécurité

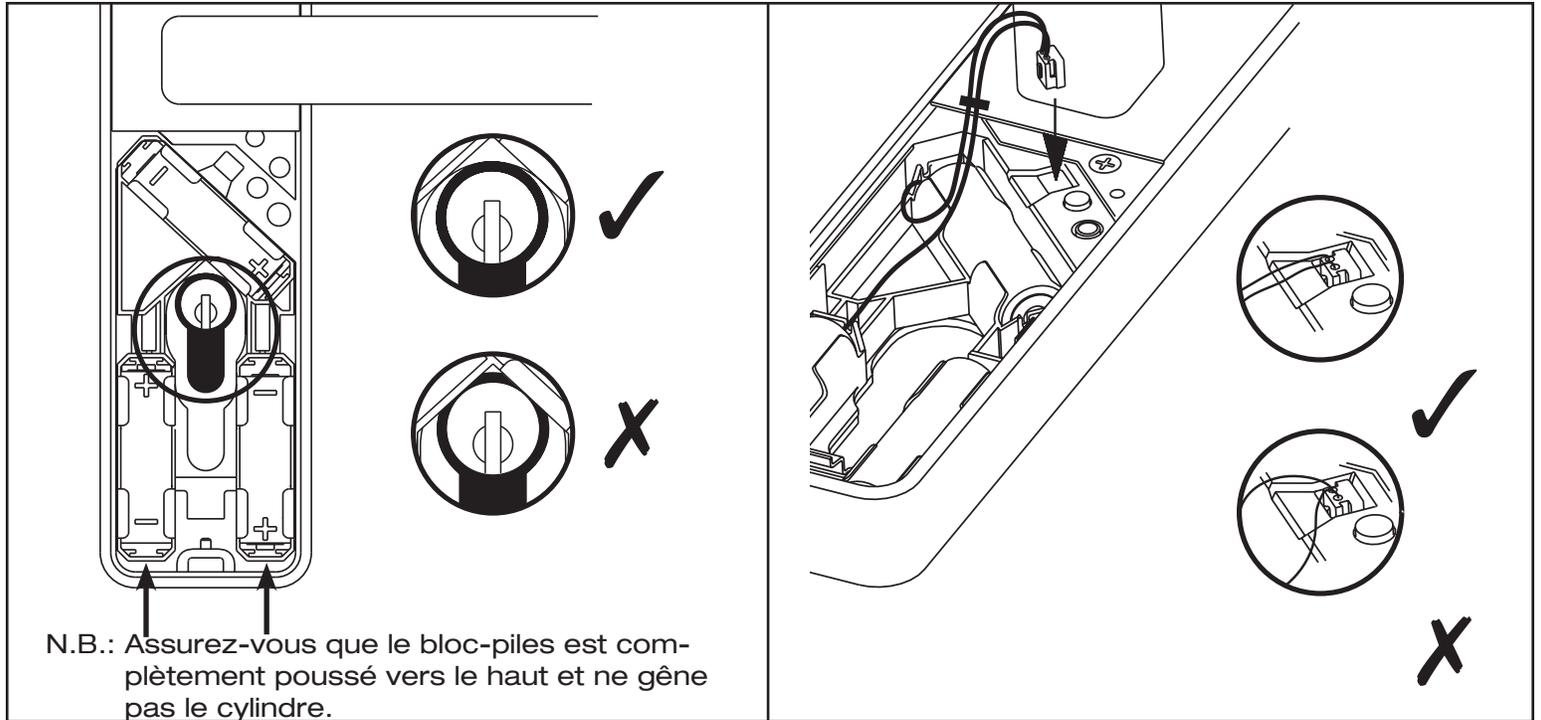
Pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801, veuillez vous reporter aux instructions ci-après avant d'installer la serrure:

- Manuel d'installation et de maintenance Fermetures de secours BMH selon DIN EN 179:2008, Fermetures anti-panique BMH selon DIN EN 1125:2008
- Indications pour l'utilisation de serrures et de garnitures BMH

8- INSTALLER LE COUVERCLE DE LA GARNITURE INTÉRIURE



9- BRANCHER LE BLOC-PILES



10- VÉRIFIER LE FONCTIONNEMENT DE LA SERRURE

(à effectuer porte ouverte)

Vérifier que la porte est ouverte

A - Présenter la carte-clé test devant la serrure

B - S'assurer que les voyants rouge et vert clignotent

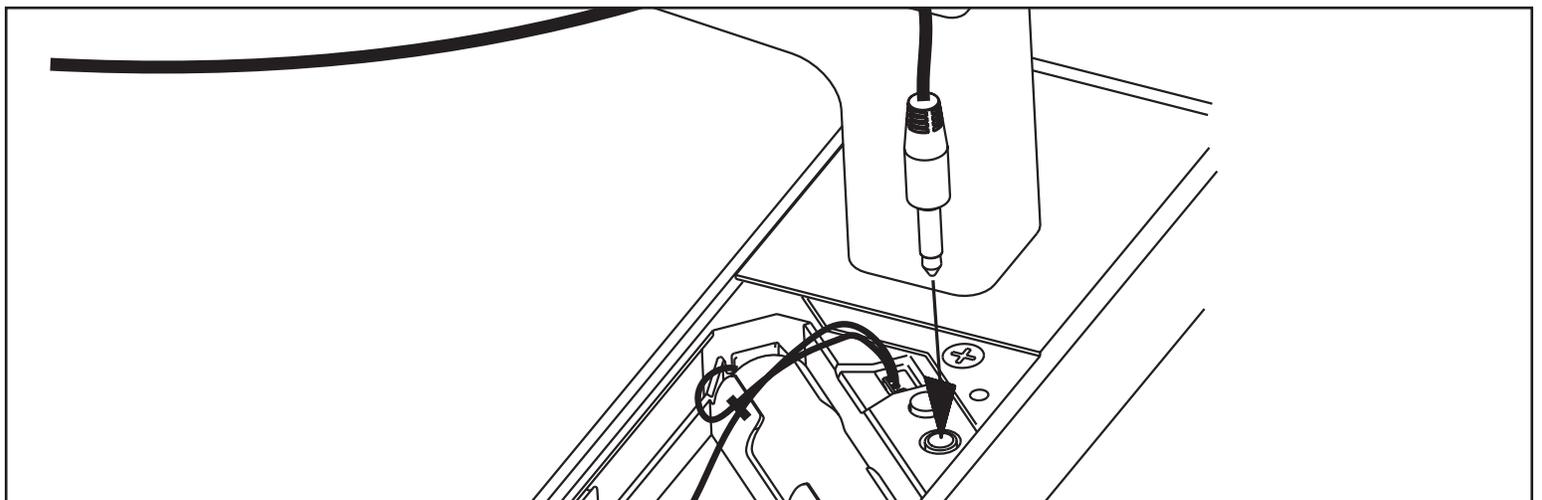
C - Tourner la béquille externe pour vérifier la rétraction du pêne

D - Relâcher la béquille externe; elle doit revenir facilement

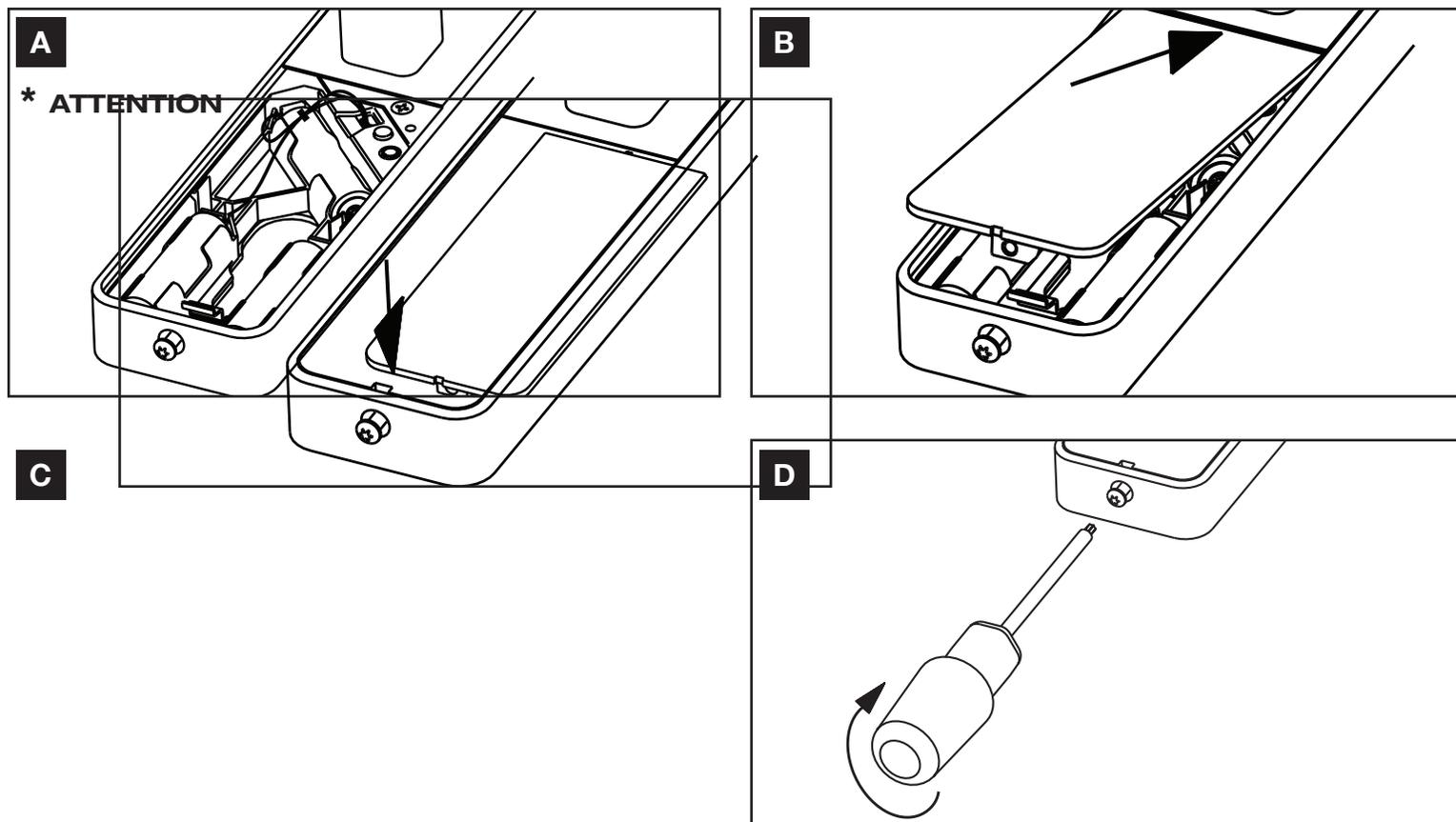
E - Tourner la béquille intérieure pour s'assurer que le pêne est rétracté

F - Vérifiez que le pêne est projeté par la rotation du bouton et de la clé

11- PROGRAMMER LA SERRURE - à l'aide du câble phono



12- INSTALLER LE COUVERCLE DES PILES



* **Attention:** Pour des raisons de sécurité, la serrure doit être programmée AVANT d'installer le couvercle de la pile. Chaque fois que la pile est retirée, passez une carte d'urgence ou connectez la serrure à l'appareil de programmation portatif de Kaba pour réinitialiser l'alarme de sécurité. Les informations d'audit ne sont pas affectées.

13- Entretien *(applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801)*

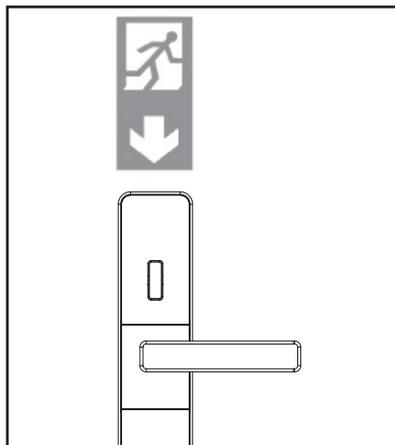
Se reporter aux informations suivantes:

- Manuel d'installation et de maintenance Fermetures de sortie de secours BMH selon DIN EN 179:2008, Fermetures anti-panique BMH selon DIN EN 1125:2008
- Indications pour l'utilisation de serrures et de garnitures BMH

14- Dispositif de sortie de secours

(applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801)

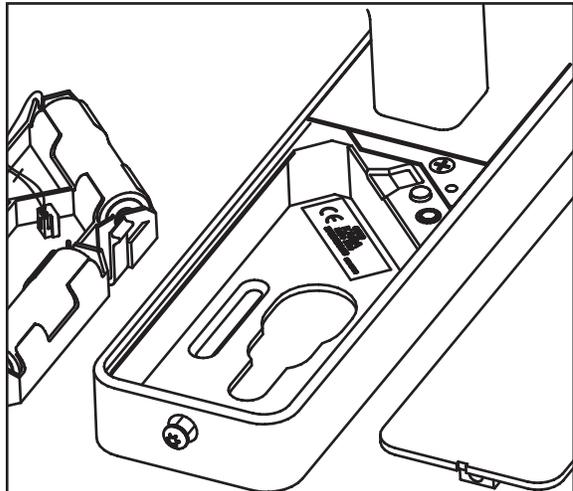
Un pictogramme pour le dispositif de sortie de secours doit être installé sur la partie intérieure de la porte juste au-dessus de la serrure comme indiqué ci-dessous..



15- Certification EN 179

(applicable uniquement pour le kit 3 certifié EN 179 avec coffre BMH 801)

L'étiquette de certification EN 179 se situe sous le bloc-pile de la serrure comme indiqué ci-dessous. Reportez-vous à l'annexe B concernant les instructions du retrait du bloc-piles.



Pour la déclaration de performance, consulter www.kabalodgingsupport.com

CE

1309

EN 179:2008

Fermeture d'urgence

Type 376 B1432 AA/B

Kaba Ilco Inc., 7301 Decarie, Montreal, QC, Canada H4P2G7

15

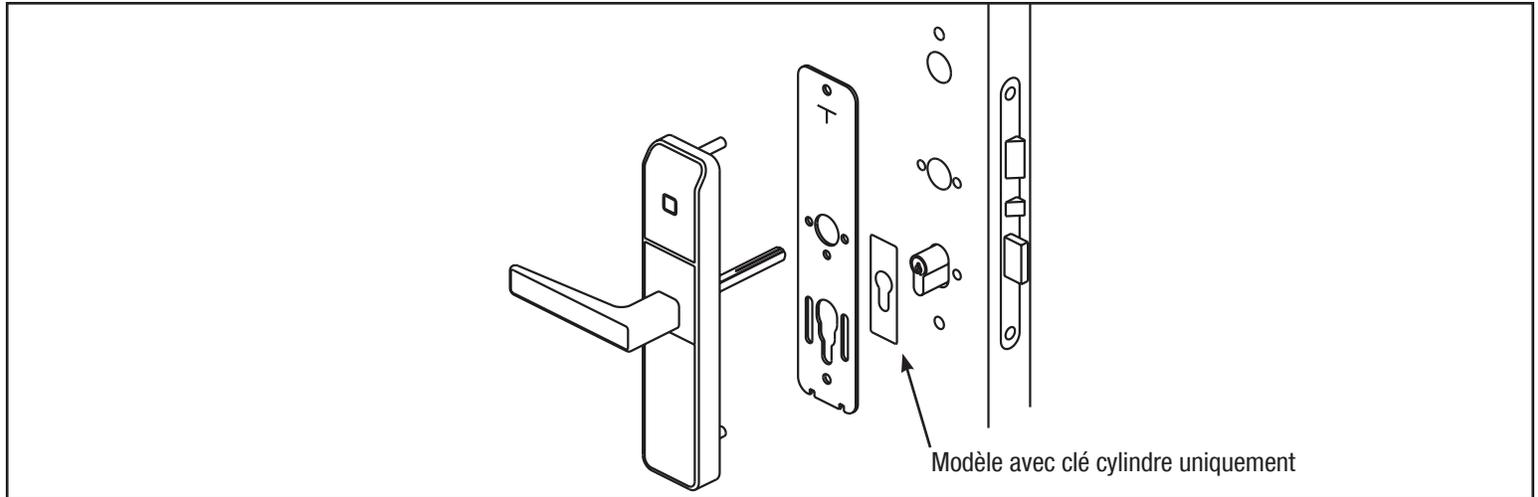
1309 - CPR - 0302

Capacité au déclenchement:
Répond (≤ 70 N sans charge)

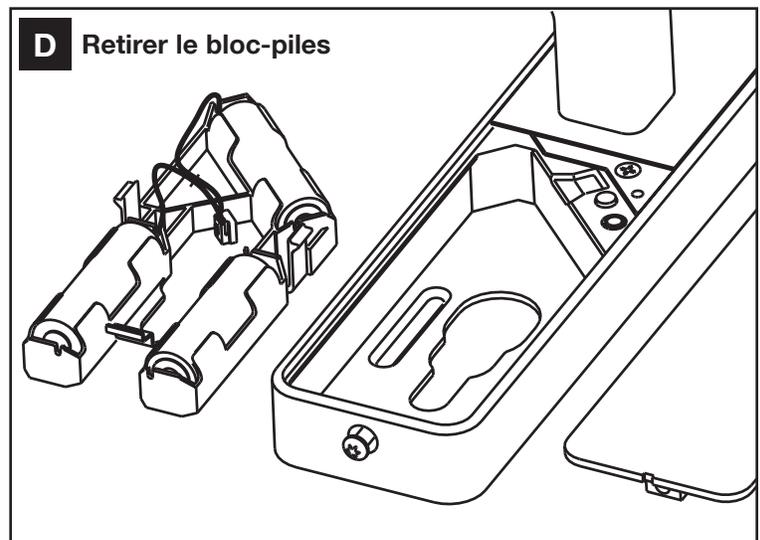
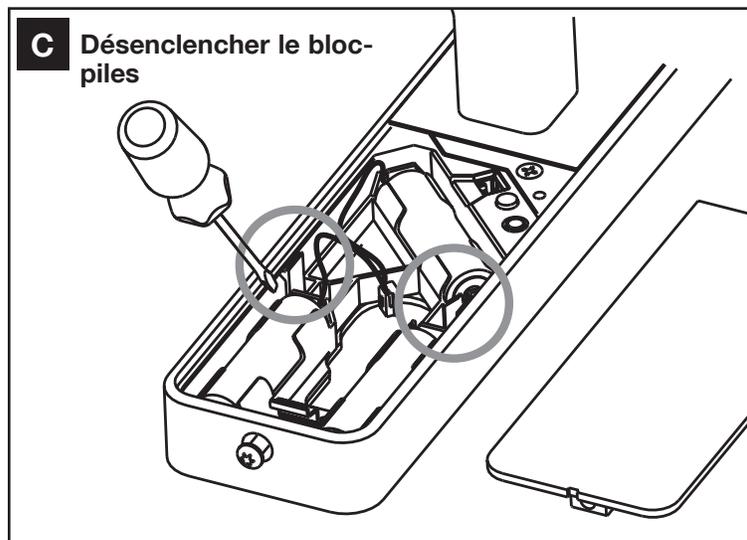
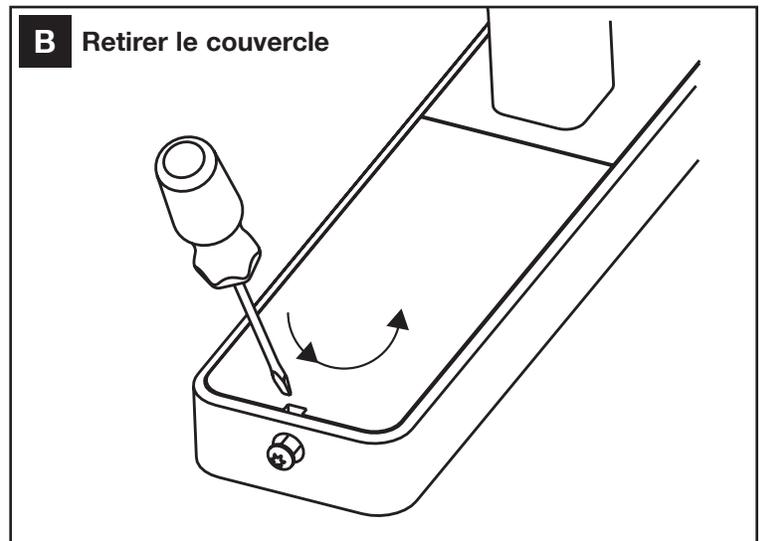
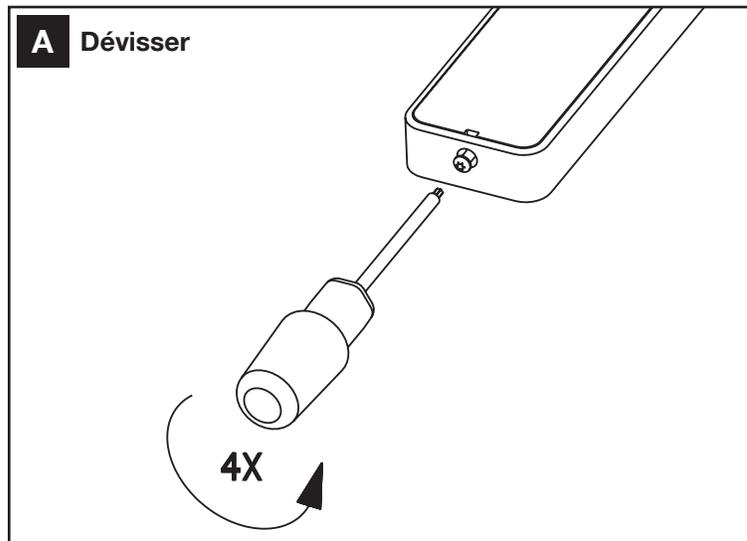
Endurance de la capacité au déclenchement:
Répond (200 000 cycles / ≤ 50 N sans charge)

Résistance au feu B - Fermeture automatique;
E - Intégrité; I - Isolation: Répond (grade B)

Annexe A • Installer la garniture extérieure - avec joint d'étanchéité et plaque de cylindre (pour extérieur et milieux salins)

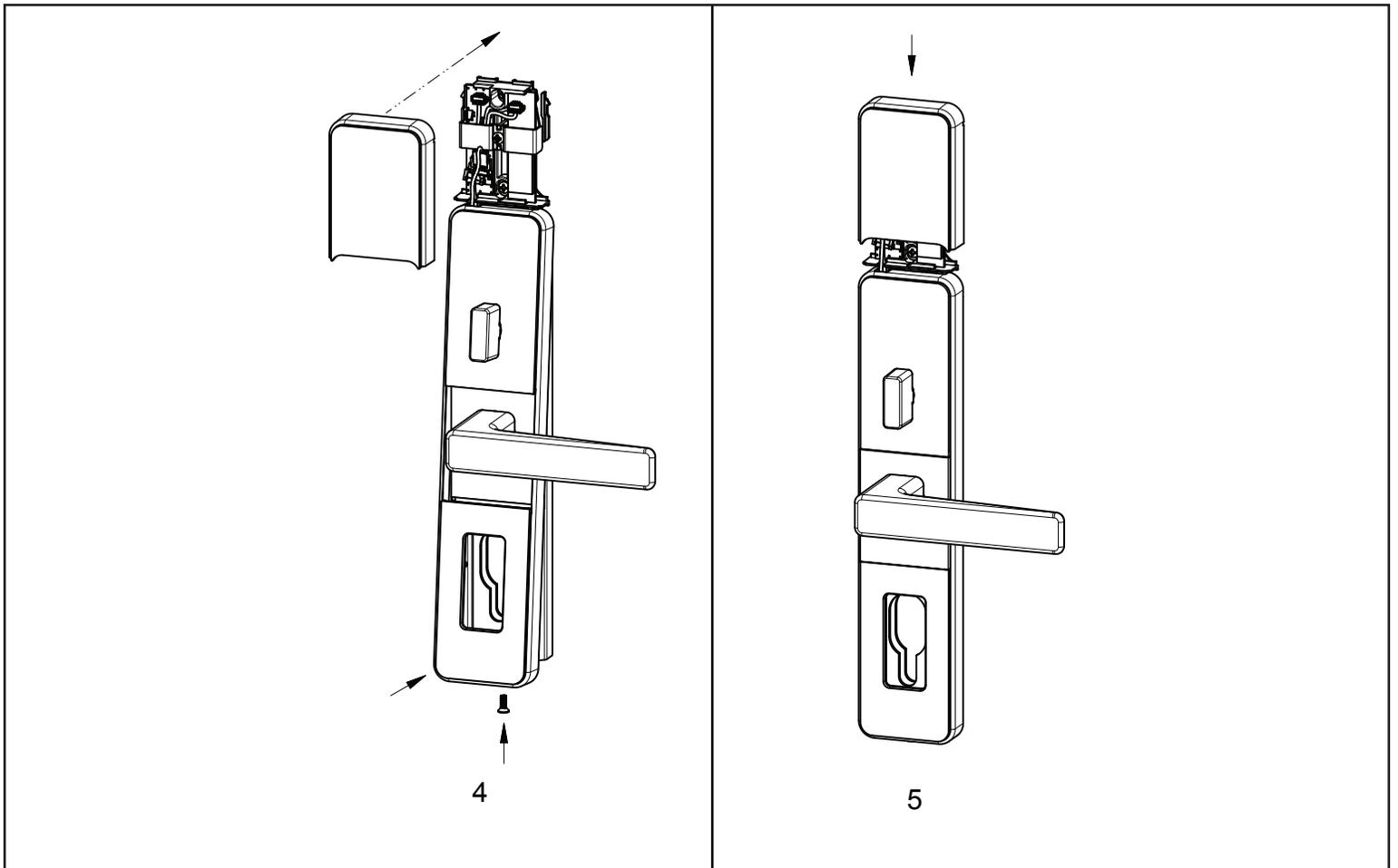
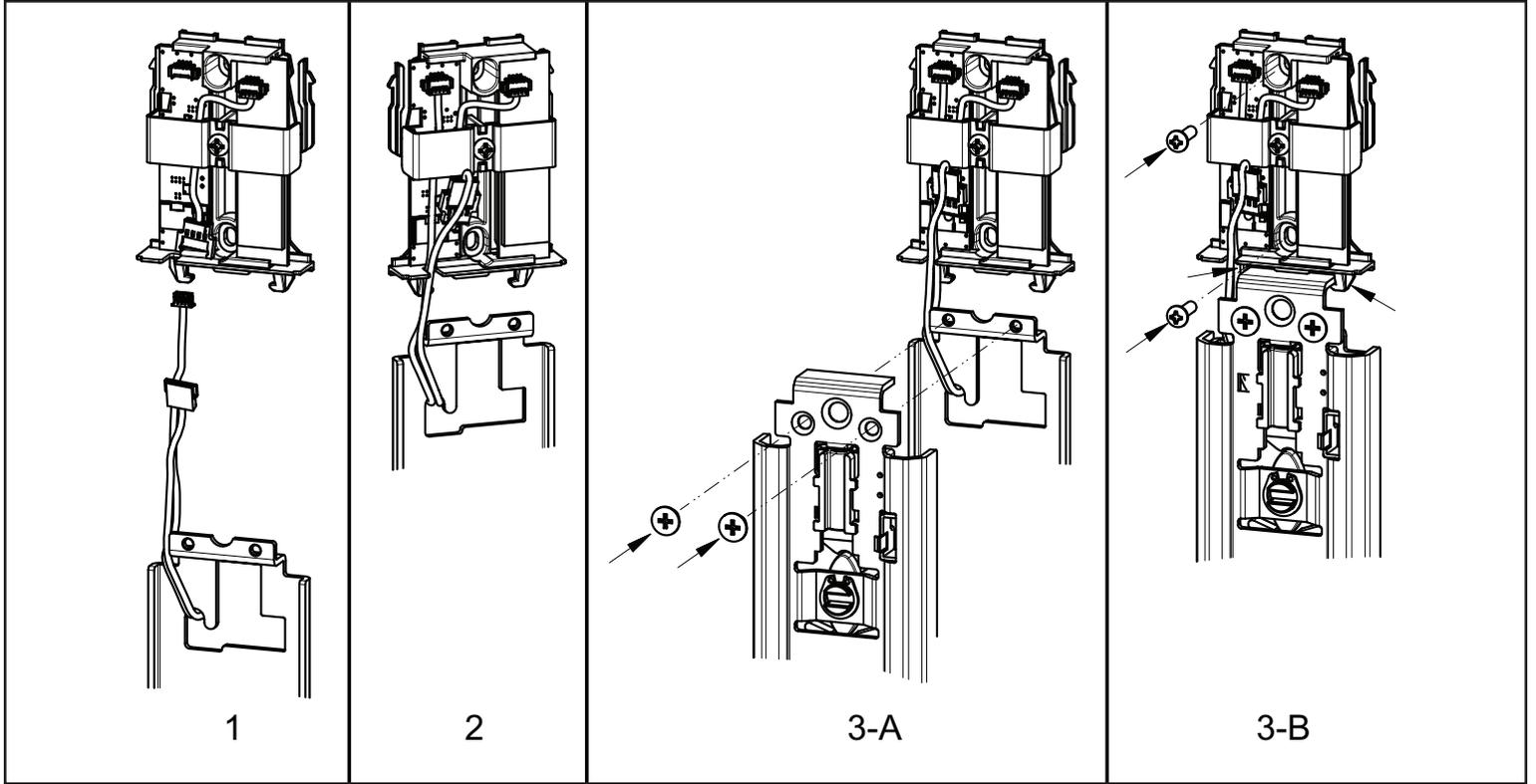


Annexe B • Retirer le bloc-piles



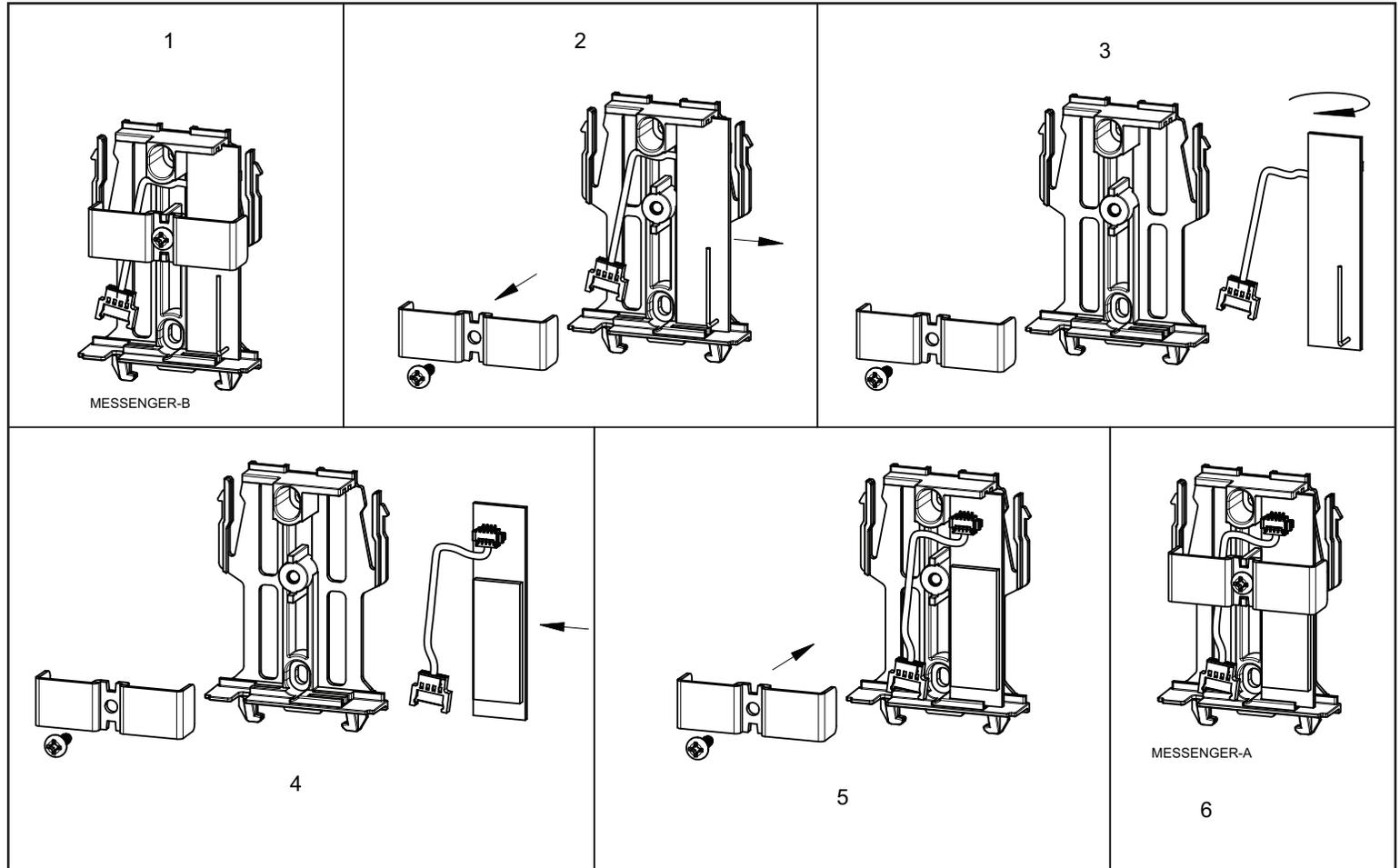
Annexe C • Installer le boîtier Bluetooth / Messenger

Voir l'annexe D: comment retirer le couvercle du boîtier

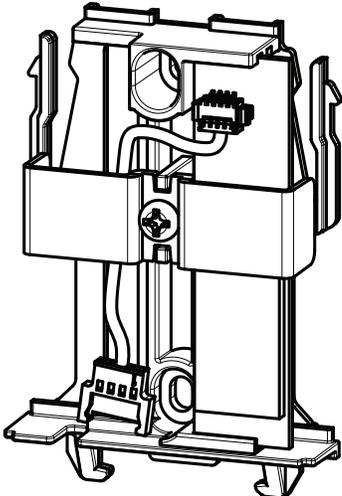


Annexe C · Installer le boîtier Bluetooth / Messenger

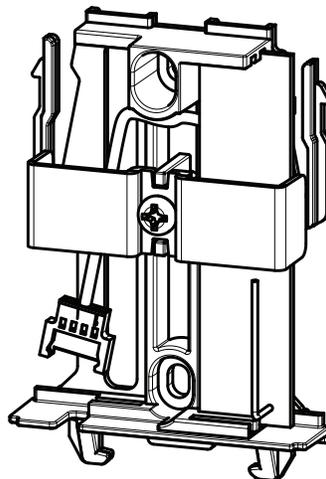
Comment modifier l'orientation de l'antenne Messenger. La serrure est livrée avec une antenne Messenger dont le boîtier réseau est positionné à l'extérieur de la chambre.



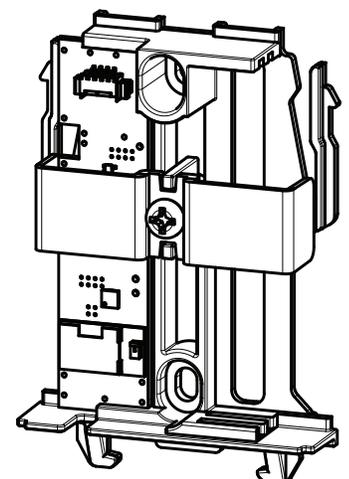
Orientation quand le boîtier réseau Messenger est à l'extérieur de la chambre



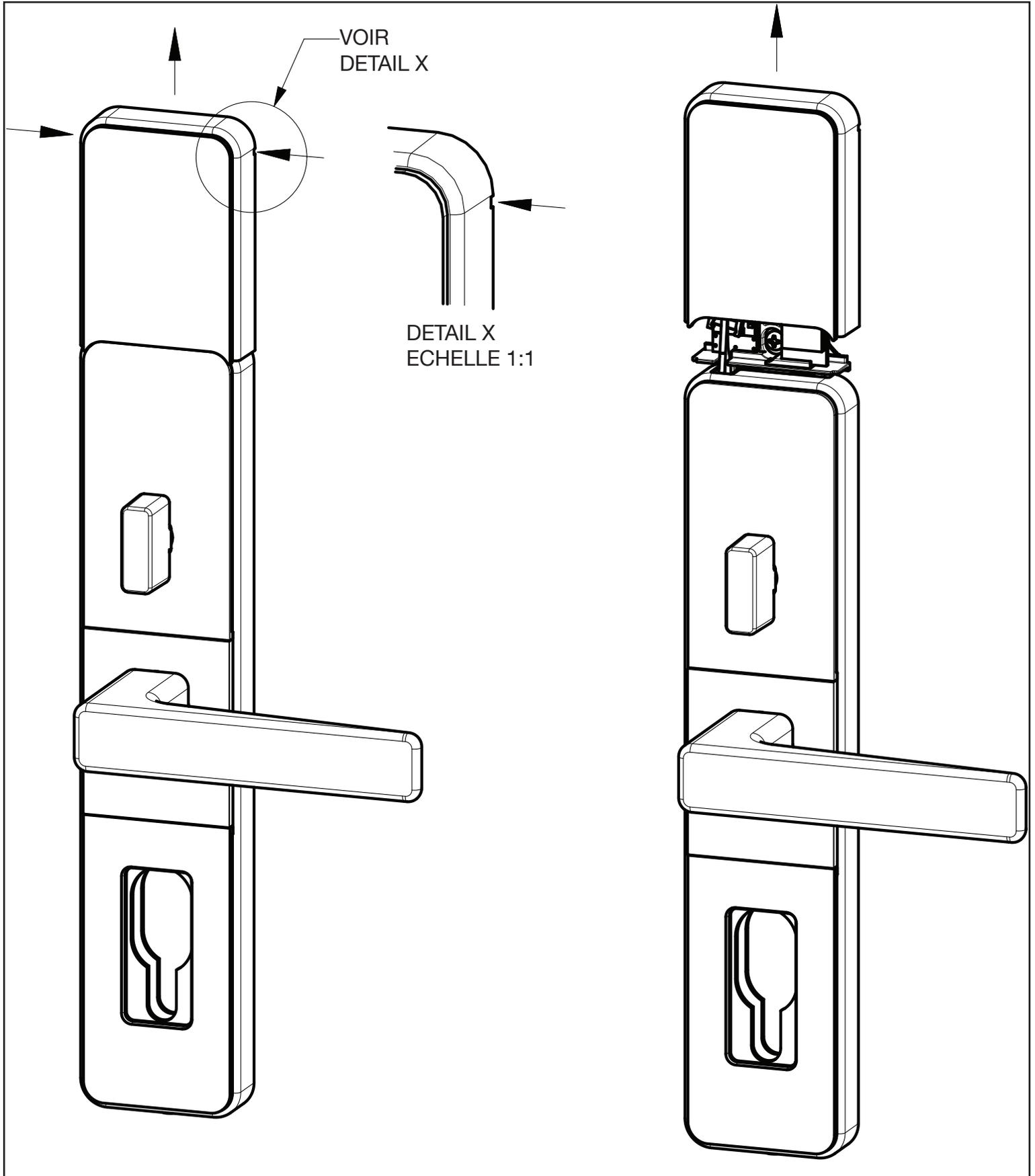
Orientation quand le boîtier réseau Messenger est à l'intérieur de la chambre



Position de l'antenne Bluetooth



Annexe D • Retirer le couvercle du boîtier Bluetooth / Messenger





Kaba

Services et soutien à la clientèle

ILCO: 1.877.468.3555 / + 1.514.340.9025

Saflok: 1.800.999.6213 / + 1.248.837.3700

Information générale:

www.kabalodging.com

Commandes en ligne - Consommables:

www.ilcostore.com

www.saflokstore.com

Accédez à nos étapes faciles en visitant notre site de soutien technique

www.kabalodgingsupport.com